

GAZETA POLSKA CHICAGO

PISMO LUDOWE DLA POLONII W AMERYCE.

No. 44.

Chicago, Illinois, Czwartek 3-go Listopada, 1898 roku.

Rok 26.

ENTERED AT THE POST-OFFICE AT CHICAGO, ILLINOIS, AS SECOND-CLASS MATTER.

PREMIE — CZYLI — PODARUNKI

dla dobrych Abonentów
"GAZETY POLSKIEJ"
którzy opłacają Gazetę
na cały 1899 rok to jest do
1 Stycznia 1900 roku.

Jak w latach poprzednich, tak też i w tym roku, ci panowie abonenci, którzy opłacają "Gazetę Polską" na cały rok 1899 my aż do 1-go Stycznia 1900, mają prawo wybrać sobie w premii czyli w podarunku za jednego dolara wartości książek własnego druku. (Oprócz książek do nabożeństwa, Żywotów ŚŚ. przez ks. Piotra Skargę, Tysiąc nocy i jedna i wszystkich książek sprowadzanych.) Jak również na premii wydajemy rozmaite instrumenty, o których poselamy na żądanie osobne katalogi.

Jeżeli abonent życzy sobie coś co wynosi więcej niż jednego dolara — od ceny podanej na oddzielną sobie dolara a resztę niechaj przysłać z prenumeratą. Np. kto sobie życzy Słownik Polsko-Angielski i Angielsko-Polski. Cena jest 4 dol. — na premii odchodzi \$1 a pozostałe 3 dolary należy dołożyć do prenumeraty. Razem Gazeta na rok i Słownik uczynią 5 dolarów.

Na poselkę premii należy dołożyć 10 centów na opłacenie poselki pocztą.

"Gazeta Polska" na rok wynosi tylko **DWA DOLARY.**

Pieniądze należy do nas przesyłać przez Money Order, expresse albo w liście rejestrowanym. Kto nie ma w domu lgo Romanika "Tygodnika" a życzy sobie go mieć, może odebrać w premii za dopłatą 85c. za oprawę tegoż "Tygodnika". Ten pierwszy rocznik Tygodnika wysyłamy Expresse. Który z abonentów chciałby, abyśmy przysyłali sami to opłacili, niechaj od tych pieniędzy dołoży 40c. za przesyłkę pocztową. Razem Gazeta na rok i 1-szy rocznik Tygodnika z przesyłką uczynią \$3.25, bez opłacenia przesyłki \$3.85. Odbierający expresse sam przesyłkę opłaca. — Innych roczników nie odstępujemy za zaplaceniem o prawy. (Od cen następných roczników (II, IIIgo, IVgo, Vgo, VIgo, VIIgo, VIIIgo IXgo, Xgo i XI) odchodzi jeden dolar premii. Do premii mają prawo tak nowi jak i starzy abonenci.

Mając około Nowego Roku wiele rachunków do płacenia, więc kto nam przysłał przez listy na Gazetę jeszcze przed 15ym Styczniem, odbierze w dodatku do premii Kalendarz Maryjański na rok 1899, ale do przesyłki pocztowej musi dołożyć 5 centów — razem na przesyłkę premii z kalendarzem 15 centów.

Extra premie:
Kto przysłał 2 nowych abonentów może wybrać sobie książkę za 50c., za 3 nowych abonentów 75c., za 4 nowych abonentów za \$1.00, za 6 nowych abonentów za \$1.50, za 8 abonentów za \$2.00, za 10 nowych abonentów za \$2.50. Przytem każdy nowy abonent dostaje swoją premie za \$1.00 książkę.

PRZEGLĄD WIADOMOŚCI ZAGRANICZNYCH Z OSTATNIEGO TYGODNIA.

Sułtan dał cesarzowi niemieckiemu bardzo cenną koncesję.

KONSTANTYNOPOL, 28 paźdz. — Co dopiero odebrałem zapewnienia — pisze korespondent "Chicago Record" p. George Ade — że sułtan udzielił cesarzowi Wilhelmu ważną koncesję na pobudowanie przez niemieckich inżynierów, niemieckim kapitałem, drogi kolejowej przez całą Azję Mniejszą. Kolej ta, gdy będzie skończoną, okaże się być ogromnego handlowego znaczenia tak dla Turcyi jak i dla Niemiec, ponieważ da Konstantynopolowi bezpośrednią rejsową drogę do zatoki perskiej od Ismud, które to

miasto już jest połączone koleją z Anatoli, naprzeciw Konstantynopolowi nad Bosforem. Tym sposobem stolica turecka zdobędzie krótką drogę komunikacyjną do Indyi.

Konferencya anti-anarchistyczna w Rzymie.

RZYM, Włochy, 28 paźdz. Ostatecznie zostało zdecydowane, że konferencya anti-anarchistyczna mocarstw odbędzie się w Rzymie dnia 24 listopada. Nie ma żadnego programu ułożonego ani też żaden nie zostanie naprzód przysposobionym.

Podróżnik Marchand jedzie do Kairu.

KAIR, Egipt, 28 paźdz. — Na statku tu dotąd płynię major Marchand, dowódca wyprawy francuskiej, jaka dotarła do Fashody. Podobno major Marchand, dowódca wyprawy francuskiej, że koniecznym jest jemu samemu przybyć do Kairu i przesłać telegraficznie resztę raportu o swoich eksploracjach swemu rządowi w Paryżu. W zastępstwie nad siłą francuską w Fashodzie, komendę objął kapitan Germain.

Plaga buboniczna w Samarkandzie.

PETERSBURG, 27 paźdz. Przynajmniej teraz, że epidemia panująca w Samarkandzie jest prawdziwą plagą buboniczną (dżumą). Śmiertelność jest bardzo wielką.

Sprawa Dreyfusa wznowiona.

PARYŻ, Fracya, 28 paźdz. Proces Dreyfusa, stosownie do decyzji Sądu Kasacyjnego, zostanie wznowiony. Prokurator generalny Marion w swej mowie przed sądem zażądał, że nie tylko niesłusznie skazani mają być przywrócić do czci i wolności, ale że winni powinni zostać surowo ukaranymi. Słowa te wywołały przerażenie w kołach wojskowych, albowiem jest wiadomym, iż mocno skompromitowanymi są dwaj generałowie armii i dwaj ex-ministrowie. Anti-dreyfusicy zostawają temi krokami przyprowadzani prawie do szaleństwa.

Wszystkie mocarstwa będą reprezentowane na konferencyi rozbrojenia się.

LONDYN, Anglia, 29 paźdz. Donoszą z Petersburga, że wszystkie mocarstwa przyjęły zaproszenie cara na wysłanie delegatów na proponowaną konferencyą rozbrojenia się.

Każde mocarstwo reprezentowane będzie przez trzech delegatów i będzie to prawdziwe zebranie dyplomatyczne warte do podania do kroniki, co do liczby przedstawicieli.

Kilku więcej muzułmanów zostało ściętych.

KANDIA, na Wyspie Kreta, 29 paźdz. — Pięciu muzułmanów więcej, którym udowodniono winę brania udziału w rzezi brytyjskich żołnierzy na d. 6go września — zostało dzisiaj straconych. W dodatku do tego czterech baszy bożuków zostało skazanych na 20 lat ciężkich robót.

Od czasu odjechania sobie wojska tureckiego, codziennie pewna liczba winowajców muzułmanów zostaje odkrywaną

Telegramy z hiszpańskich arsenałów marynarkowo-wojennych jarłów, wykazujące, że Hiszpanie nie zgoda nie robią.

KARTAGENA, Hiszpania, 30 paźdz. — Niema tutaj żadnego znaku czynności militarnej lub marynarkowej, chociaż Kartagena jest miastem mającym najgłośniejszy hiszpański arsenał i dok jarły. Kilka torpedowców i niszczycieli torpedowców, należących do floty Camary, leżą w przystani rozbrane i opuszczone, z załogami częściowymi i tylko z kilku oficerami sztabowymi.

Okrety te wojenne tutaj są w stanie nieopogotowia a oficerowie i marynarze dostali nieograniczony urlop ze względu na oszczędzanie pieniędzy.

Praca nad fortyfikacjami, rozpoczęta przy końcu wojny, jest całkiem zarzucona. Jest rzeczą wartą śmiechu myśleć, że Hiszpania jest gotowa od nowa wszcząć wojnę.

KADYKS, 30 paźdz. — Specjalne badania poczynione wykazują, że hiszpański admirał stara się utrzymać okręty wojenne, jakie ma pod swoją komendą, w dość dobrym porządku, lecz brak pieniędzy, jaki się daje uczuwać dotkliwie, pomimo ponawianych prośb do Madrytu zasłanych, bardzo jest mu na przeszkodzie. Zabrałoby najmniej miesiąc czasu przysposobić tutaj do akcyi: 1 okręt bojowy, 2 krążowniki, i niszczyciela i 4 torpedowców. Jedyny widoczny tutaj ruch jest w szpach Hiszpańskiej Kompanii Trans atlantycznej, sposobiącej się ze swemi parowcami na przywiezienie do Hiszpanii chorych i rannych żołnierzy hiszpańskich z Kuby. Gorzko się tutaj użalają w rządowych i prywatnych jardach budo wniczych okrętów na to, że praca stopniowo zostaje za rzuconą w procesie budowy, z powodu braku pieniędzy w skarbcu państwa.

FERROL, 30 paźdz. — Tu tejszy arsenał i dok jardy są w stanie zupełnego spokoju, lubo marynarkowe i lądowe środki obrony są tutaj dalej doprowadzone, jak wktoremkolwiek innym mieście hiszpańskiem. Ferrol mógłby dostarczyć 1 okręt bojowy, i krążownik i kilka kanonierek, gdyby nie to, że brak armat i zapasów wojennych czynią je bezużytecznymi. Brak tutaj tak wielki węgla, jak jest brak wielki w Kartagenie i Kadyksie.

Zatarg francuzko-angielski o Fashodę w Afryce.

Rząd brytyjski zezwolił tylko na wolność handlu.

LONDYN, 28 paźdz. — Dzienniki tujsze, jak "Times", "Daily Mail" i w ogóle cała prasa, — są jednomyślnego zdania, że Anglia nie może Francji ustąpić ani jednej piędy ziemi, i że może tylko Francji pozwolić na prowadzenie swobodnie handlu, jak wolno będzie wszystkim innym narodom, lecz bezwarunkowo pod zwierzchnictwem Wielkiej Brytanii.

Tak dyplomaci, jak i publicznosc, jest opinii, że sprawa o Fashodę da się załatwić na drodze dyplomatycznej, bez wojny.

Dzisiaj popołudniu przyjechał tutaj gen. Kitchener, po-

gromca derwiszów pod Omdurman. Na dworcu przyjęty i powitany został przez naczelnika sił zbrojnych całej Wielkiej Brytanii generała lorda Wolseleya i innych wysokich wojskowych oficyalistów. Lud cały powitał bohatera egipsko-sudańskiego z wielkim zapalem.

Angielski okręt wojenny wypłynął z brytyjskiej Ameryki do wysp Francji w Pacyfiku.

VANCOUVER, British Columbia, 30 paźdz. — Niezwykła czynność, huk i stuk — panuje w Esquimault, B. C., angielskiej stacyi marynarkowo-wojennej na północnym Pacyfiku. Siedm okrętów wojennych należących do tej stacyi, które były rozsypane w różnych stronach, zostały pospiesznie zwolane do gromady na podstawie nadeszłych tutaj cyfrowych depech. Równocześnie rozpoczęto zaraz czynne przygotowania do postawienia wszystkich okrętów wojennych na stopie wojennej, podczas gdy marynarze spieszą na po ciągach kolejowych tutaj dla utworzenia potrzebnych załóg i dla doprowadzenia liczby marynarzy do pełnego wymagania bojowego.

Jedyny stanowczy rozkaz o jakim wiadomo, że wyszedł z Brytyjskiego Wydziału Wojny jest ten, że okręt wojenny jej królewskiej mości "Amphion" ma popłynąć natychmiast do Wysp Towaryjskich, będących posiadłością Francji w Morzu Południowym. "Amphion" wypłynął w drogę dzisiaj rano.

Ruch ten wykazuje, że zamysłem jest Wielkiej Brytanii zaatakować Francję na kilkunastu punktach jednocześnie, w przypadku wybuchu wojny pomiędzy Francją a Anglią. Co dodaje do potwierdzenia, jest ta wiadomość, że jeden okręt wojenny brytyjski wypłynął z Victorii do Tahiti, kolonii francuskiej, a inne okręty wojenne angielskie mają dostać podobne rozkazy.

Anglia zbiera "latającą eskadre" na posłanie do Gibraltaru.

LONDYN, 30 paźdz. — Dzisiaj panowała jak najwysza czynność w Devonport, gdzie się znajdują największe arsenały Wielkiej Brytanii i dwa największe i najpiękniejsze rzedzajdoki z całego świata.

Rząd zgromadza "eskadre przypadkową", czyli "eskadre latającą", która ma popłynąć do Gibraltaru.

Rząd zamówił 200,000 ton węgla.

Przypłynęły tutaj mimo okropnego wichru: 2giej klasy okręt bojowy "Colossus" z Holyhead, 1ej klasy okręt bojowy "Howe" z Queenstown, i 1ej klasy okręt bojowy "Benbow" z Greenock.

Krążownik 3ciej klasy "Caliope", który płynął do Wysp Kanaryjskich, został niespodziewanie doścignionym i dostał rozkaz powracać do Plymouth.

Dziennikom angielskim nie wolno nie podawać o gorączkowym sposobieniu się Anglii do wojny.

LONDYN, 1 listopada. — Dziennik "Daily Mail" dzisiaj rano nie podaje żadnych wiadomości o przygotowanych wojennych Anglii, wyjaśniając tę cichość tem, że odebrał listów Wydziału Woj-

ny upraszający o nie podanie "nic takiego coby mogło być użytecznym dla wroga."

"Zamierzamy dzisiaj się wywiedzieć," pisze "Daily Mail," "od Wydziału Wojny i Admiralicji akurat jakie nowiny jest wolno podawać."

"Daily Mail" potwierdza raporty o nieporównanej czynności we francuzkich dok jardach, zwłaszcza w Tulonie, gdzie fortece nadbrzeżne robią próby z melinitem przeciw staremu jednemu działowcowi.

Większość dzienników jest zapełniona rezkowymi przygotowaniami wojennymi, mimo faktu, że władze starają się aby nie było nic podawanego o takowych a nawet zaprzeczają iż ich wcale niema.

Wczoraj (w poniedziałek) odebrano w Dover nagły rozkaz na próbné zmobilizowanie sił obrony. Wszystkie wyżyny i twierdze zostały raźnie zajęte i w sposób dający zupełne zadowolenie.

Arsenał w Woolwich jest pędzonym codziennie do 11ej godziny w nocy, rzad bowiem dał wielkie obstalunki na armaty, latarnie-śledzące i inne marynarkowe ryzsztunki.

O ile wiadom tutaj, Rosya przez swego kanclerza hr. Murawiewa zapewniła Francją o swej życzliwości i pomocy i że będzie dzielnie stoć po stronie Francji skoro się roz pocznie wznowienie całej kwestyi egipskiej. Stanowisko to Rosyi bardzo jest pocieszajacem dla Francuzów i niezawodnie jest powodem, że Anglia tak się energicznie a nieustannie zbroi.

Nadeszła tutaj ważna wiadomość, że cesarz niemiecki, zatroszony niebezpiecznym stanem spraw w Europie, skrócił swoją wycieczkę, nie odwiedzi Syrii, lecz powróci czempredzej, głównie z powodu komplikacji francuzko brytyjskich.

Zbliżenie się Niemiec do Turcyi gniewa mocno Rosyą a ponieważ dzisiaj prasa i opinia publiczna w Niemczech jest za Anglią, więc łatwo może przyjść do porozumienia się Anglii i Niemiec przeciw Francji i Rosyi.

Pielgrzymka niemieckiej pary cesarskiej z orszakiem do Ziemi Świętej.

Kajzer niemiecki przyjechał do Palestyny.

HAIFA, Palestyna (w Azyl), 25 paźdz. — Cesarz i cesarzowa niemiecka przybyli tutaj dzisiaj w południe i wyszli na ląd po południu.

Miasto było strojnie udekorowane, z każdego domu powiewały chorągwie niemieckie i tureckie. Wojsko tureckie stało szeregami po ulicach a kapela pułku konnicy zagrała hymn niemiecki w czasie, gdy cesarz i cesarzowa wychodzili na ląd.

Po wylądowaniu ich moście weszli do powozów i zostali powiezieni do Góry Karmel, u której spodu znajduje się ulokowana niemiecka amerykańska kolonia misyjna.

Przybycie do Jaffy.

JAFFA, Palestyna, 27 paźdz. Ich moście cesarscy niemieccy przybyli tutaj dzisiaj po południu o 5 se, eskortowani przez wielką kawalkadę Ara-

bów i przez konnicę turecką. Towarzyszyli im także: wali Damaszku i gubernatorowie Jaffy i Jeruzalem z wielkimi świtami. Ogromna rzesza krajowców przybyła z wielkich odległości na spotkanie.

Jednocześnie niemiecka eskadra opuściła Haifa i popłynęła siłą pary w linii prosto padłej z pochodem ich mości na lądzie, który był nieco powolnym, z powodu natury kraju.

Wczoraj cesarz Wilhelm i cesarzowa Augusta Wiktorja, jego małżonka, zwiędzili Cesarz i równinę Szaron.

Słowa cesarza do katolików niemieckich.

HAIFA, Palestyna, 28 paźdz. W odpowiedzi na adres powitalny katolików niemieckich w Palestynie, cesarz niemiecki wyraził się, iż cieszy się, że "moi katolicy poddani mogą być zawsze pewnymi mojej cesarskiej protekcji kiedykolwiek bądź i gdziekolwiek bądź będą jej potrzebowali."

(Tak mówi za granicą swego kraju a u siebie przychyła się do uciskania narodowego i religijnego. Zawsze to jest u Prusaków: że inaczej mówią a inaczej czynią. Pięknie mówią a źle broją. Przyp. Red.)

Cesarscy goście wkroczyli do Jeruzalem przez bramę Jaffa.

Jeruzalem, Palestyna, 29 paźdz. — Cesarz Wilhelm i cesarzowa Augusta Victoria, ze swemi świtami, przybyli w zupełnym zdrowiu do obozowiska tuż poza obrębem miasta. O godz. 11ej ich moście weszli przez bramę Jaffa a o godz. 3ciej zwiędzili Kościół Świętego Grobu. Ulice przedstawiły ożywiony widok a budynki były wystawnie ustrojone.

Cesarska para w Jeruzalem.

Jeruzalem, 30 paźdz. — Przybycie niemieckich ich mości do miasta dokonane zostało przez tryumfalne luki i wśród chorągwi, girlandów i wciąż wzrastającego tłumy, który okazywał w każdy sposób swój zapał i uciechę.

Uroczyste wejście przez bramę Jaffa oznajmionem zostało przez huk armat w cytadeli, gdzie także turecka kapela odegrała niemiecki hymn narodowy.

Od Wieży Dawida, cesarz i cesarzowa pieszo podążyli w pośród grzmotów radosnych okrzyków do Kościoła Świętego Grobu, gdzie przyjęli ich duchowieństwo katolickie, greckie i armeńskie, których patriarchowie przedłożyli cesarzowi Wilhelmu adresy wychwalające pobożność cesarza Wilhelma. Za to cesarz po północy nadał wszystkim patriarchom dekoracye.

Następnie ich moście podążyli do niemieckiego ewangelickiego kościoła, gdzie pastor przedłożył — adres.

O g. 6 ej wieczorem (w sobotę), odbyła się recepcya w konsulacie niemieckim, po później nastąpiła ogólna iluminacya miasta Jeruzalem z paleniem i puszczaniem ogni sztucznych.

Dzisiaj para cesarska udała się na nabożeństwo do ewangelickiego kościoła w Betlejem, potem zaś odwiedzili Kościół Narodzenia.

Pogoda dziś tutaj jest śliczna

i wszędzie panuje jak największy zapał.

Cesarz skrócił swoją wycieczkę po Ziemi Świętej z powodu poważnego stanu w Europie.

Jeruzalem, 31 paźdz. Cesarz i cesarzowa Niemiec skracają swoją wizytę do Ziemi Świętej. Zrzekli się wycieczki do Jerycho, z powodu zawikłań europejskich i prawdopodobnie nie zwiędzą także Syrii.

Rokowania pokojowe.

Hiszpanie ustąpił.

PARYŻ, Fracya, 26 paźdz. — Na łącznym mityngu komisji pokojowej, dzisiaj komisarzy hiszpańscy przyjęli warunki amerykańskie, co do długu kubańskiego, tj. że Ameryka nie przyjmie na siebie ani jednego centa długu — atoli pod tym warunkiem, że jeżeli nie została ugoda zawartą w całości, to powyższe przystanie czyli ugoda nie będzie obowiązywała Hiszpanii tak co do Porto Rico jak i Kuby.

Ustąpienie to komisarzy hiszpańskich, tym sposobem załatwia pierwsze dwa paragrafy stanowczego traktatu pokoju. Jutro na porządek dzienny przyjdzie sprawa Wysp Filipińskich. O ile tu wiadomo, Hiszpania będzie uporczywie obstawała przytem, aby Stany Zjednoczone podjęły się na siebie 40 milionów dolarów długu filipińskiego w razie gdyby Stany Zjedn. chciały zatrzymać na własność wszystkie Wyspy.

Amerykane zażądali, aby Hiszpania zrzekła się na korzyść Ameryki zwierzchnictwa nad wszystkimi Filipinami.

PARYŻ, 31 paźdz. — Amerykańscy komisarze dzisiaj zażądali ustąpienia Ameryce całego filipińskiego archipelagu, na łącznej sesyi Komisarzy Pokoju.

Zażądanie amerykańskie zostało podane na piśmie i zawiara przytem wzmiankę, że rząd amerykański przyjmie na siebie taką część długu filipińskiego jaka została użyta na budowie i ulepszenia dla dobra wysp, lecz nie podejmie się ani jednego centa wydanego przez Hiszpanią na stłumienie powstania krajowców.

Dług filipiński, zaciągnięty i zagwarantowany przez Hiszpanią wynosił 40 milionów dolarów, lecz z tego blisko tylko 2 miliony dolarów poszło na publiczne ulepszenia. Te 2 miliony rząd amerykański chce na siebie przyjąć albo Hiszpanii w złościę gotówką odplacić.

Komisarze hiszpańscy wysłuchali spokojnie zażądania amerykańskiego a potem poprosili o czas do piątku. Chcą się skomunikować z Madrytem, zanim przystaną na amerykańskie żądanie co do Filipin.

Panuje ogólne przekonanie, że Hiszpanie przystaną na wszystkie żądania amerykańskie, tak jak zostaną takowe przedłożone.

Kryzys anglo-rosyjski i sprawa Chińska.

PEKING, Chiny, 29 paźdz. — Panuje ogólny pochód wojsk chińskich ku wyrzębowi zatoki Pi Cz Li. Przepisują to o bawie rządu chińskiego, że które z mocarstw cudzoziemskich zamierza zająć w posiadanie droge kolejową.

Jaskinia Potępienia.

— POWIEŚĆ —
PRZEZ
Fr. Xaw. Tuczyńskiego.

(Ciąg dalszy.)

Stolnik stanął i rozśmiał się na cały głos.

— Ha! ha! ha! waćpan serca kobiet nie znasz, jak się zdaje, chociaż w Paryżu nabyłeś niejakię wprawę. Waćpan przecież musisz wiedzieć, że kobieta nie zawsze tego kocha, komu sprzyja. Co się zaś tyczy mej ojcowskiej powagi, wiem, że córka moja uszanować ją potrafi, jednakże zmuszać jej nie będę, bom przekonany, że takie małżeństwo nie zawsze na dobre wychodzi. A jestem z innej strony przekonany, że moja córka nigdy serca swego nie odda osobie jej niegodnej, że pamiętna na mitry w herbie, roku swego nie splami. Pomów zatem waszmość z panną, a zarazem postaraj się również o słowo matki.

Cześniakiewicz jeszcze raz ucałował rękę Stolnika, a potem odszedł, gdyż Stolnik o tej porze zwykle konno wyjeżdżał. Po szedł prosto do salonu, w którym teraz panna Celina zwykle przebywała i albo malowała, albo też grała na fortepianie. Został ją rzeczywiście, ale bezczynną. Siedziała przy oknie, głowę podparła na prawej ręce i tak zdawała się być w głębokich myślach zatopioną. Szelest otwierających się drzwi, zbudził ją z marzenia. Obróciła się i lekki wyraz niezadowolenia przebiegł jej po licach, ale Cześniakiewicz tego nie spostrzegł. Prosił ją więc zaraz do fortepianu. Celina jednak odmówiła.

— Pani! — rzekł Cześniakiewicz po malej chwili, — także się zmieniła, że cię teraz ani nie poznaję. Nic cię nie bawi, ani muzyka, ani żadna inna zabawa; cóż się z panią stało?

Celina zwróciła na niego swe oczy.
— Nie rozumiem pana, — odrzekła, — ktoś panu powiedział, że mnie nic nie bawi? Czyż pan sądził, że zawsze będę dziecinna? Czas się zmieniły, ale nie ja — i co bardzo naturalnie z postępem czasu i ja.. spoważniałam.

Cześniakiewicz znowu tego nie zrozumiał. Spoważniała?.. i sama to powiada?.. cóż to znaczy?
— Proszę pani! — zapytał, jak to rozumiesz, czyli cóż to znaczy, żeś spoważniała? Bez przyczyny nic się nie dzieje, dla tego i tu powinna być przyczyna, której ja odgadnąć nie mogę.

— Zaraz panu wytłomaczę. Oto poznałam więcej serc ludzkich, a to bardzo poucza! — dodała z przyciskiem.

Cześniakiewicz się rozśmiał.
— Istotnie pani spoważniałaś tak, że jak jaki filozof już badasz serca ludzkie. I moje zbadalaś już pani? Wolno się zapytać, jaki sąd wypadłby z jej filozoficznych ustek dla mego serca?

Celina nic na to nie odpowiedziała.
— Niechże się dowiem! — nalegał Cześniakiewicz żartobliwie.

— Lepiej się pan nie pytaj, — odpowiedziała po malej chwili Celina.

— A to czemu?
— Bo mógłby się mój sąd panu nie podobać!

— Ho! ho! tak?
Na te słowa zaczął się śmiać. Nie wierzył bowiem, aby Celina miała niepodchlebny sąd o nim wydać, bo był przekonany, że wie o jego zamiarach, że może nawet domyśla się rozmowy ze Stolnikiem, a może nawet..

Zapytał się znowu z uśmiechem:
— Więc moje serce wywarło wpływ na usposobienie pani?

— Naturalnie!
— A inne serce także?

— Naturalnie!
— Wolno się zapytać czyje? Może.. może.. cygana! — dodał żartem.

Celina nic nie odpowiedziała, tylko spojrziała nań groźnie.

— Więc poznałaś także i jego serce? — ciągnął dalej Cześniakiewicz tonem żartobliwym.

Celina jeszcze nie odpowiadała.

— Jaka szkoda, że mnie pani nie chcesz pouczyć o jego sercu. Sądzę, że musi być wyborne, gdyż on jest perła pomiędzy wszystkimi cyganami. Powiedz mi pani, w jakim stosunku znalazłaś jego serce do mego?..

— Jak złoto do polnego kamienia! — powiedziała szybko Celina.
Cześniakiewicz się rozśmiał.

— Ha! ha! ha! Zazartowałaś pani zemnie, ale dobrze mi, bo na co się pytałem. Moje serce i uczucia, które w mem sercu teją, są pani znajom..

— Przepraszam pana, — rzekła przerywając szybko Celina, — zapomniałam, mama na mnie czeka, muszę się oddalić!
To mówiąc powstała i ukloniwszy się Cześniakiewiczowi, odeszła.

Cześniakiewicz chwilę popatrzał za nią, mając jeszcze na języku niedokończony frazes, potem się rozśmiał i rzekł:

— Dalibog, ona mnie kocha!
Zaświsnąwszy piosenkę, schwycił za czapkę i wyszedł ze salonu.

Po rozmowie z panną Celiną, wyszedł Cześniakiewicz ze zamku i kazał sobie okubaczyć konia, aby się również przejechał. Wprawdzie powietrze nie było po temu, bo chmury coraz się zgęszczały, wiatr powstawał coraz gwałtowniejszy, jednakże Cześniakiewicz na to nie uważał.

— Zabawna to była rozmowa! — mówił sam do siebie. — Rozumiem wszystkich.. gniewa się na mnie o tego przekłętą cygana. Mam pewnie mało uczucia dla niego.. ha! ha! ha! zjadł djabła i cygan. Sympatyzować z nim nie myślę, chociażby świat cały klękał u stóp jego, raczej wyszukałbym mu stosowną nagrodę, to jest gałąź — suchą.. Ona mnie kocha, jestem tego pewny, ale dla czegoż mnie tak drażni? Konia przyprowadzono, Cześniakiewicz wsiadł i zawrócił ku bramie. W tem wrócić jego padł na okno komnaty, w której cygan jeszcze mieszkał. Ostatni siedział właśnie w oknie i jak najspokojniej patrzył na Cześniakiewicza.

— Ha! lotrze! — pomyślał Cześniakiewicz, — niedługo będziesz mi tu zawadzał! Pójdź do djabła, od któregoś przyszedł!
To wymówiwszy, wspiął konia ostrogami i puścił się w stronę, dokąd Stolnik przed chwilą odjechał. Ujrzał go też niedługo jadącego stępem na alei.

Stolnik był zamyślony.
Cześniakiewicz zbliżył się i jadąc jeden obok drugiego, obojętną toczyli rozmowę.

— Pan Miecznik długo o sobie znać nie daje, — rzekł Stolnik, — a ciekawy jestem bardzo, czy przecucia jego się ziściły. Daj Boże, aby jakiego nieszczęścia tam nie było. Otóż trzeba będzie wysłać posłańca na zwiady. Cóż waszmość na to?

— Bardzo słusznie, bardzo! — odpowiedział Cześniakiewicz. — Z tem wszystkim pozwalam sobie powiedzieć, że chociażby się tam wydarzyło jakie nieszczęście, to nie uwierzę, aby pochodziło od owego widziadła w jaskini.

— No! i ja w to nie wierzę! — odrzekł Stolnik, — i waszmość przyznasz mi zapewne tyle wykształcenia! Zapewne — świat nasz od cudów nie jest wolnym, ale cuda nie będą się kryły po jaskiniach, ani nie przybiorą na siebie postaci starej, przykryj baby.

Cześniakiewicz się rozśmiał.
— Naturalnie! — rzekł wesoło, cud ukryłby się raczej w postaci pięknej dziewczyny, bo i tak powiadamy: cudowna dziewczyna! a nie: cudowna baba!

Stolnik brwi namarszczył; nie podobała mu się ta trawestacja swej myśli.

— Nie żartowałem bynajmniej, — rzekł chmurnie, — a mianowicie nie w tym sensie, jak to waszmości przyszło do głowy. O innym ja cudzie myślałem. Wiesz waćpan, co się działo za Szwedą w Czestochowie? — otóż takie i tym podobne cuda miałem na myśli.

— Ja znowu myślę, — odparł Cześniakiewicz, — że ten i temu podobne cuda, to są tylko pobożne podania, przesady z dawnych ciemnych czasów pochodzące, a nie mające żadnej..

— Co waś sobie myślisz? — przerwał mu groźnie Stolnik, — proszę mi o tem nigdy nie wspominać! Jeśli waćpan nie szanujesz tego, co twoi przodkowie za święte uważali i czcili, to wyparłeś się wszystkiego, co narodowe. Mnie przynajmniej proszę o tem nie gadać; urodziłem się z tem przekonaniem i z tem przekonaniem pragnę umrzeć.

To mówiąc wspiął konia ostrogami i klusem pojechał. Cześniakiewicz nie spodziewając się takiego skutku, zatrzymał się, aby Stolnik na serwo się nie rozgniewał. Podjechał więc bliżej.

— Mości Stolniku! — rzekł z uszanowaniem, — jeśli mówilem o przesadzie, to nie dla tego, abym wiarę przodków moich chciał wyśmiewać, owszem szanuję dawne przekonania..

— Ale ich nie podzielasz! — przerwał mu znowu Stolnik, — wiem o tem. Chociaż w nadziei kochanej Rzeczypospolitej ludzie

wierzą jak dawniej, to w krajach cudzoziemskich już inaczej nauczają. Wyrzucają Boga, każą się kłaniać prostemu rozumowi, jakby rozum ludzki był nawet coś wyższego od samego Stwórcy. Cóż z tego za skutki? Moralność podkopana nigdy dobrych owoców wydać nie może. We Francji ze psucie aż do obrzydliwości, wywoła wkrótce bunt i rozboje, król sąsiedni napełniony zasadami Woltaire, technie tylko za zaborami, a głosząc wolność i idee humanistyczne, trzyma kraj swój w despotyzmie. Oto są skutki niewiary waszej.. Teraz zakończmy, bośmy już w domu.

Wjechali w bramę, zsiadli z koni i udali się na pokój.

Juz też zmrok gęstniał coraz mocniej, deszcz zaczął padać, a wiatr coraz większą wyprawiał muzykę.

Stolnik z Cześniakiewiczem udali się do komnaty, przeznaczonej na kancelaryę. Nie długo też, stósownie do rozkazu, przyszedł podstarość. Skłonił się nisko i w milczeniu czekał rozkazu. Stolnik wyjął z bórka spory wór dukatów, wysypał na stół, odliczył pięćdziesiąt i rzekł do podstarościa:

— Chodź waćpan bliżej!
Podstarość się przybliżył.

— Jutro każesz waćpan odejść owemu, jak go tam nazywacie, cyganowi. Poprzednio zapytaj go, czyby nie chciał w moich dobrach przyjąć jakiegokolwiek zajęcia — jeśli odmówi, to może odejść, a Waćpan wręczysz mu te oto pięćdziesiąt dukatów i dasz mu nowy całkiem ubiór, który przysięgną wkrótce przez mego szatnego.

To przekrzyknął skinią na znak odejścia. Podstarość wyszedł. Cześniakiewicz siedział zadumany, coś mu poszło w niesmak, bo zdawał się być zagniewanym.

— Mości panie Stolniku, rzekł gdy podstarość się oddalił, — pięćdziesiąt dukatów dać takiemu lajdakowi, który w życiu może kilku złotych nie posiadał, to zanać to wspaniałomyślności.

Stolnik stanął przy bórku, wetknął rękę za pas, i rzekł dumnie.

— A cóż, Mości Cześniakiewiczu, czyż życie córki Stolnika Turajskiego niżej cenił od marnych pięćdziesięciu dukatów?

— Broń Boże! broń Boże! — odpowiedział szybko Cześniakiewicz, — życie panny Celiny, Stolnikowej Turajskiej, jest więcej warte, jakbym mógł nawet powiedzieć. Lecz cóż oblicz świat cygan ma za związek z życiem panny Celiny?

— Ha! ha! ha! — śmiał się Stolnik, — czy Waś zapomniałeś o tem, co zaszło? Waś krótką masz pamięć!

— O nie, nie zapomniałem, — odpowiedział Cześniakiewicz, — tylko zasługę cygana nie tak wysoko cenię, czyli raczej nie ma on żadnej zasługi, bo byłoby się bez jego nieproszonej pomocy obyło. Zresztą panu Dobrodziejowi powiem jeszcze coś, o czem dotychczas z pewnych względów milczałem. Cygan nocami gdzieś wychodzi i wraca dopiero nad ranem. Kazalem memu służce lotra szpiegować, ale nadaremno; to tylko pewna, że chodzi do lasu.

— A tam po co? — zapytał zdziwiony Stolnik.

— Nie wiem, ale się domyślam.

— Więc powiedz Waszmość.

— Domyślam się, — odpowiedział Cześniakiewicz, — że złożyła zamek okrada, i łup znosi na pewne miejsce.

Stolnik się zatrzymał.

— Nie podobna! — rzekł, — jego fizyognomia bynajmniej podlega nie zdradza charakteru, owszem, sądziłoby wypadało, że to jest człowiek najuczciwszy.

Cześniakiewicz wrzucił ramionami.

— Prawdziwy lotr, — dodał, — umie nadać swej twarzy wyraz tak pocziwy, że możnaby się o szyję złożyć, iż nie jest lotrem a tymczasem.. Nasz jednak cygan nie ma tak pocziwej fizyognomii, owszem to czysty typ obwiesia, szalbierza, cygana. Jego pocziwość posadzałem dawno, ale nie umiałem mówić stanowczego; teraz wiedząc o jego nocnych wycieczkach, śmiało utrzymuję, że to lotr nad lotrami i Turaj może być szczęśliwym, jeśli go się jak najprędzej pozbędzie.

— Ha! jeśli tak! — rzekł Stolnik, nie wiedząc co o tem sądzić, — może waszmość masz i prawdę. Jednak.. no! już jutro pójdzie, a tak usunie się wszystko.

— Pójdzie? — bąknął Cześniakiewicz, — pytanie czy pójdzie, może będzie chciał pozostać.

— Cóż tedy robić?

— Wypędzić na cztery wiatry! — rzekł szybko Cześniakiewicz.

Stolnik się zamyślił, potarł ręką czoło, a potem rzekł z powagą:

— Co mi tam wasze gadasz, trudne do uwierzenia, jednak być zawsze może.

Waszmość jesteś do mego domu przywiązanym, zatem mogę się spodziewać, że tu w tem nie masz żadnego osobistego interesu.

— Pan Dobrodziej możesz być przekonany! — wtrącił Cześniakiewicz.

— Trzebaby go więc wyszpiegować, — ciągnął dalej Stolnik — schwycić na gorącym uczynku... ale nie! Panna Celina ma o nim dobre mniemanie, a gdyby siłań co wykryło, straciłaby wszelką ufność do ludzi. Przeto zakazuję wszelkiego szpiegowania. Jutro niech więc odejdzie, a gdyby jeszcze się tu raz pokazał, wtemczas nie znalazłby we mnie przyjaciela. Każ waćpan to jeszcze powiedzieć podstarościemu.

Cześniakiewicz się uklonił i wyszedł. Skoro drzwi za sobą zamknął, zaśmiał się — ha! ha! ha! aby raz pozbędzie się nienawistnego człowieka; ale nim mu się z oczu namknie, trzebaby dać mu się we znaki! Ale jak? Tu nagle myśl jakaś przyszła mu do głowy, bo się dziko zaśmiał i spiesznym krokiem pobiegł do swego pokoju.

Zaraz zawołał służącego i dał mu swe rozkazy. Musiały być ważne, bo drzwi zamknął szczerze, aby go nikt nie podsłuchał. Po długim gadaniu ze służącym odszedł znów ze śmiechem na pokój. Juz było do syć późno; damy były zebrane w salonie, dokąd się zaraz Cześniakiewicz udał.

Uderzyła wszystkich wesołość, jaką się dzisiaj Cześniakiewicz odznaczał; dawno takim nie był. Stolnik tylko sądził, że dzisiejsza poobiednia rozmowa pobudziła go do takiej wesołości.

Niedługo dano znać do stołu. Panowie podali paniom ręce i przeprowadzili je do komnaty jadalnej. Prócz znajomych nam osob, było na wieczerzy dużo jeszcze innych pań i panów, gdyż na Turaju ani dnia nie obyło się bez gości.

Rozmowa toczyła się na zwykłym polu — o polityce. Króla Stanisława, ulubienca carycy, chciano zdetronizować, a obrać na powrót Sasa, których złote czasy jeszcze im były w pamięci. Wspominali nawet, aby Saksonią złączyć z Polską, bo Drezno Słowianie pobudowali, a przynajmniej słowiańscy rybacy dali mu początek.

Damy, których polityka nie zajmowała, bawiły się Cześniakiewiczem, sypiącym dzisiaj iskrami dowcipu. Wychowanie paryskie dało mu lekkość w poźyciu towarzyskiem, bardzo różnem od rycersko-poważnego młodzieży wychowanej w szkołach narodowych. Juz sam strój pstry, jaskrawy, wtemczas jeszcze dziwnie wyglądał, ścigał na siebie uwagę i nastrajał umysły do wesołości.

Wesołość była też powszechną.

Dziwny jednak kontrast do całego gro na tworzyła panna Celina. Ponura, roztrągniona, czasami zamyślona, nigdy sama nie rozpoczynała rozmowy, chyba na pytania odpowiadała, i to jeszcze jednosyllabowemi wyrazami. Cześniakiewicz widział to, dla tego wciąż ją zaczepiał.

Tu odezwał się jeden z gości:
— Mości Stolniku! cóż wasz cygan porabia?

— Juz zdrow, — odpowiedział Stolnik; — ale to przecie nie cygan!

— Wszyscy go tak nazywają, — rzekł znowu gość.

— Chociaż dano mu taki tytuł, jednakże nie jest cyganem — powiedział Stolnik, — można to poznać po jego twarzy, nic w niej nie ma azjatyckiego.

— Cyganie pochodzą z Egiptu, a nie z Azji, — wtrąciła pani Stolnikowa. — Powiadają, że nie chciał przyjąć przed Herodem uciekającego Zbawiciela z Najsw. Panną, dla tego skazani są na wieczne tułanie.

— Tak powiadają, — odrzekł Stolnik, — ale to nie prawda. Historyczną jest już prawdą, że to szczep indyjski, czyli raczej rozbitek tego szczepu. W czternastym wieku naczelnik hordy tatarskiej, Tamerlan, zapuścił swój oręż aż w głąb Indji. Szczep jeden uszedł przed okrucieństwem najezdźcy i rozprysł się po całym świecie, prowadząc odtąd życie tułaczkie, nomadyjskie. Wszyscy jednakże nie są prawdziwymi cyganami, ale urwiszami, uciekającymi przed karą za zbrodnie.

Przytomni słuchali pilnie Stolnika.

— Domyślam się, że i nasz cygan jest jednym z ostatnich! — rzekł z przekąsem. Cześniakiewicz, rzucając znaczące spojrzenie na Stolnika i Stolnikównę.

Panna Celina odpowiedziała mu wzrokiem pogardy. Cześniakiewicz zrozumiał jej wzrok i zarumienił się, bo poznał, że tą razą nie w porę wybrał się z dowcipem, zwłaszcza, że nawet obcy goście spojrzeli nań z oburzeniem.

— Niechby był i urwiszem, — rzekła z powagą S. stolnikowa, — nie godzi się panu

Cześniakiewiczowi ponizac go w obec nas; gdyż mu winniśmy ocalenie naszej jedynaczki. Juz to samo w naszych oczach zamyka z niego każdą plamę, jeśliby miał jaką. Jednakże ja uważalam w nim dotychczas tylko dobre przymioty i najwyborniejsze serce.

Cześniakiewicz patrzył na Stolnikową uśmiechem ironicznym, wnet zamienił te uśmiech na całkiem sztycherzy, gdy zobaczył, że panna Celina z uczuciem wdzięczności spojrziała na matkę.

— Postawimy go też na takim stanowisku, — ciągnęła dalej Stolnikowa, — będzie odtąd mógł żyć wygodnie i niezależnie, a zarazem będzie mógł swe zdolności użyć na dobre.

— Stolnik się zaambarasował.

— Przepraszam jeźmość, — rzekł, — w tym względzie rozporządziłem. Dalem pięćdziesiąt dukatów i...
— To nie było mym zamiarem mu mężu, — odpowiedziała Stolnikowa, — chciałam go inaczej nagrodzić, naprzykład, daj mu jaką posiadłość, lub stósowny urząd. Ale i tak dobrze: dukaty może zatrzymać a przezemnie projektowaną nagrodę jeszcze można mu dać. Nieprawda, panowie? — dała zwracając się do gości.

Wszyscy naturalnie przywtórzyli.

— Jutro sama się tem zajmę, — rzekła jeszcze.

— Jutro?... — wymówił Stolnik przeciągle, — dobrze, ale trzeba go rychło zawiadomić, gdyż podstarościemu kazalem o jutro wywieść, dokądby żądał.

— Ach! — zawołała panna Celina wyrazem przestachu i oburzenia.

— I to czemu? — zapytała Stolnikowa.

— Bo... bo... — jękał się Stolnik, zaszły okoliczności..

Stolnikowa nie czekając tłumaczeń męża, zwróciła się do służącego i rzekła:

— Jutro jak najrychlej, albo dzisiaj, szczerze zawiadomisz nieznajomego o tem, co słyszał; a zarazem powiedz, aby pozostał aż się z nim rozmówię.

Ledwo tych słów domówiła, dał się słyszeć na dziedzińcu krzyk, hałas psów, znów krzyk, a potem wszystko ucichło.

Państwo zdziwieni pytali jeden drugiego: co to? coż to jest? Szybko wybiegł panowie na dwór, ale deszcz lał rżęsił wiatr huczał preraźliwie, a w ciemności przed oczyma widzieć nie było możn

Dowiedzmy się o przyczynie hałasu.

Kiedy podstarość wrócił od Stolnika do swego mieszkania, kłął cygana w żywe kamienie. Nie mogło mu się to w głowie pomieścić, że taki, jak ów nieznajomy, dostać pięćdziesiąt dukatów i za nic!

— Patrzenie, patrzenie! — mówił sam do siebie, — taki urwisz i pięćdziesiąt dukatów Niechże go djabli porwą! I za co tyle pieniędzy? że konie zatrzymał? ba! gdybym tam był, jak uciekały, byłbym je też: trzymał z pewnością. Niech go trzysta diabłów weźmie. Gdybym nie musiał kwitować, dałbym mu zamiast dukatów pięćdziesiąt ot.. tem!.. (tu schwycił za trzon batoga wiszącego na ścianie) ale tak, trba mu dać wszystko.

Nie długo przyszedł szatny, niosąc panny ubiór na ramieniu..

— A to dla kogo? — zapytał podstarość.

— Dla kogo? przecież nie dla was, na, tylko dla tej cygańskiej duszy, — powiedział szatny.

— No! widzisz waćpan! — bąknął podstarość, kiwając głową, — prawda, prawda, byłbym zapomniat. Ależ to wszystko ro mnemu człowiekowi w głowie pomieścić nie może. Wiesz waćpan, że ja mam niego pięćdziesiąt dukatów? Niechże trzysta diabłów weźmie i cygana!

— Na prawdę?

— Nie żartuję, patrz waćpan jescz mam je w kieszeni, bo to człowiekowi rozstać się z chrześciańskim groszem, k ma iść na ofiarę poganowi.

Nie rozmawiali jeszcze długo, wyszedł do pokoju służący Cześniakiewiczowi.

— A waćpan co niesiesz dla cygana? — Ja? może co najlepszego, — od wiedział przybyły.

Tu przybliżył się do ucha podstarość i chwilę szeptał mu coś po cichu. Podstarość kłębna i zadana mina jaśniała się coraz bardziej, a przy końcu lacyi zaśmiał się radośnie.

Służący skończywszy, uklonił się i odchodząc, rzekł jeszcze we drzwiach:

— Ale niech będzie akuratnie spełnionem!

— Rozumie się, rozumie! — zaw za nim podstarość, — ba! nie miałbym go wykonać!

(Ciąg dalszy nastąpi.)

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Najstarsze Czasopismo Polskie w Stan. Zjedn. Wychodzi co Czwartek każdego tygodnia. Prenumerata wynosi rocznicę: W Stanach Zjedn., Kanadzie i Meksyku... \$2.00 W Europi Azji, Afryce, Australii, Ameryce Południowej i Środkowej... \$3.00

Washington.

Prezydent i Filipiny. WASHINGTON, D. C., 30 paźdz. — Jak wiadomo tutaj, komisya nasza przy odjeździe do Paryża do zawarcia pokoju z Hiszpanią, dostała instrukcyę, że nietylko miasto Manila ale cała wyspa Luzon, ma być posiadłością naszą. Czy mielibyśmy zatrzymać wszystkie 1400 wysp tworzących archipelag, czy też tylko tę jedną wyspę Luzon, miało być sprawą porozumienia się komisarzy.

Prezydent McKinley, w swej przejażdżce zachodniej do St. Louis, do Omaha na wystawę Transmississipijską, do Chicago na "jubileusz pokoju" poznał uczucie narodu i działając podług popularnego żądania podał naszym komisarzom, teraz dał naszym komisarzom w Paryżu instrukcyę ażeby zażądali od Hiszpanii zrzeczenia się zwierzchnictwa nad wszystkimi jej posiadłościami na Wschodzie na korzyść Stanów Zjednoczonych, tak że nie tylko wszystkie Wyspy Filipińskie będą naszą własnością ale i Złodzijskie (Maryańskie) i Karolińskie.

Żartują sobie tutaj z Prezydenta, że gdyby dalej pojechał na zachód toby nabrał przekonania, z uczucia ludu, że należało odebrać Hiszpanii nawet Wyspy Kanaryjskie, że wielkie szczęście jest Hiszpanii, iż Prezydent dalej "na West" nie zjechał, bo by nasi komisarze jeszcze bardziej ogolili z wysp pokonaną Hiszpanią. To pewno, że posiadanie Wysp Filipińskich i innych, jakoteż Wysp Sandwich uczyni z naszego kraju pierwszej klasy mocarstwo o najżywniejszych interesach na morzu Spokojnym.

Wojenne okręty Anglii i Francji.

WASHINGTON, D. C., 26 paźdz. — Władze marynarskie Stanów Zjednoczonych nie spodziewają się wojny pomiędzy Anglią a Francją, lecz gdyby do takiej przyszło, toby rezultat był taki jaki był w wojnie Stanów Zjednoczonych z Hiszpanią. Lubo Francya ma większą armię na lądzie, to jednak cała walka stoczona byłaby na morzu — a tu Anglia nie tylko przewyższa Francją ale każdy inny naród. Anglia ma dwa razy tyle okrętów wojennych pierwszej klasy co Francya, trzy razy tyle drugiej klasy i pięć razy tyle trzeciej klasy.

Wielka Brytania ma 21 pierwszej klasy opancerzowych krążowników, podczas gdy Francya ma tylko 4, ma 22 pierwszej klasy ochronionych krążowników, Francya ma tylko 5; Anglia ma 48 drugiej klasy ochronionych krążowników, podczas gdy Francya 18. Wielka Brytania ma 11 drugiej klasy krążowników a Francya 6. Ma 31 trzeciej klasy krążowników ochronionych a Francya 17. W trzeciej klasie, częściowo ochronionych, Wielka Brytania ma 23 okrętów, Francya żadnego. Ze szalupowej klasy Anglia ma 18, Francya 15, za to Francya ma 18 trzeciej klasy krążowników, Anglia ani jednego tej klasy. W linii ochrony wybrzeża, tj. pancerników nie przeznaczonych na pełne morze, Wielka Brytania ma 11 a Francya 12. Z ciężko uzbrojonych kanonierek Wielka Brytania ma 49, Francya 12.

Wielka Brytania ma 33 torpedowych działowców a Francya 15. Ma 95 niszczycieli torpedowców, podczas gdy Francya ma tylko 8. Anglia ma torpedowców 1-jej klasy 61, Francya 50. Z drugiej klasy ma Anglia 30, Francya 169, z trzeciej klasy Anglia ma 104 a Francya 46 torpedowców.

Ogólne zestawienie okrętów wojennych daje nam następujące liczby: Wielka Brytania ma 88 liniowych okrętów, 153 krążowników, 60 okrętów obrony wybrzeży i 313 statków torpedowych. Francya ma 60 liniowych, 74 krążowników, 24 obrony

wybrzeża i 288 statków torpedowych.

Opancerzone krążowniki Wielkiej Brytanii są najlepszymi we świecie, dalej najgroźniejsze statki wojenne także należą do Wielkiej Brytanii. Najpotężniejszym okrętem bojowym w wojennej marynarce angielskiej jest jeden okręt 400 stóp długości, 75 stóp w poprzeczku, zanurza się 26 stóp i 9 cali, o 13 węzłach szybkości, z miejscem na 2,200 ton węgla i o 14,900 tonach. Uzbrojenie składa się z czterech 12 calowych dział, dwaście 6 calowych, szesnaście 4 calowych i znacznej liczby maszynowych kanabinów i szybko-bijących armat.

Najpotężniejszymi okrętami w wojennej marynarce francuskiej są "St. Louis" i "Charlemagne", każdy o 11,260 tonach i szybkości 17 węzłów na godzinę.

Uzbrojenie francuskich okrętów wojennych nie jest tak dobrem jak naszych własnych okrętów.

AMERYKA.

Młoda żona dała staremu mężowi... jeśli się pomiełonego szkła, w skutek czego umarł.

BATTLE CREEK, Mich., 27 paźdz. — Rozpoczął się tutaj proces kryminalny przeciw Maryi Butterfield Sanderson, obwinionej o spowodowanie śmierci swego męża-starcza za pomocą dania mu do najedenia się zmiełonego szkła w kaszy. Służąca Sandersonów, która razem była w tem ze swą zbrodniczą panią, wydała wszystko władzy a jako donosićka sama jest wolna od kary. Służąca ta nazywa się Marya Robertson i jest tak uporczywo nieświadomą, że obstarje iż ma tylko lat 29, chociaż rodziła się roku 1860. Reputacya tej służącej nie jest najlepszą, była w "różnych doświadczeniach" i moralna jej wartość jest mała. Przez 5 godzin stawiała czoło wsządzie swojej byłej pani, która stawiona została przed krakami za pozabawienie swego chorowitego, starego i bezroznego męża życia.

Jeśli to co Marya Robertson zznała jest prawdą, to Marya Butterfield Sanderson jest jedną z arcy morderczyń tego wieku. Służącej zeznanie slyszalo się jakby oskarżenie jednej zbrodniarki przez drugą. Wyjawienie zbrodni nastąpiło z tego, że po śmierci męża-starcza, żona jego czyli wdowa nie chciała dać służącej tak wysokiego wynagrodzenia pieniężnego jak była obiecała a to z tego powodu, że majątek po pozabawionym życiu wdowie, nie wynosił tyle ile się była spodziewała.

W ciągu przesłuchiwania służącej, wydowiedziano się, że Sanderson, owa usiłowała nakłonić starą dziewczynę (służącą) do odjechania sobie do Detroit, i przyrzekła jej podróz koleją zapłacić. W przesłuchach poprzednich, możeby nie wydała sekretu przyrzeczonej śmierci zgladzonego, gdyby nie to, że sama w krzyżowych pytaniach musiała opowiedzieć całą swoją przeszłość i własna hańba zniewoliła ją do powiedzenia wszystkiego cokolwiek wiedziała o swej pani. Do tego, miała obietnicę prokuratora iż jeśli wszystko wyzna, choćby była współwinną, wolną będzie od kary. Wtedy to zeznała, że pani jej zmieła szkło do ciałem kraju ludność, i zjeżdżając się tutaj specjalni korespondenci i artyści z różnych miast, dla zaraportowania przebiegu sprawy i naszkicowania głównych aktorów w tej kryminalno-dramatycznej zbrodni mężobójstwa.

Proces ten kryminalny zainteresował nietylko wszystkich w okolicy, ale i nawet po całym kraju ludność, i zjeżdżając się tutaj specjalni korespondenci i artyści z różnych miast, dla zaraportowania przebiegu sprawy i naszkicowania głównych aktorów w tej kryminalno-dramatycznej zbrodni mężobójstwa.

Proces ten kryminalny zainteresował nietylko wszystkich w okolicy, ale i nawet po całym kraju ludność, i zjeżdżając się tutaj specjalni korespondenci i artyści z różnych miast, dla zaraportowania przebiegu sprawy i naszkicowania głównych aktorów w tej kryminalno-dramatycznej zbrodni mężobójstwa.

Razem z obwinioną na sąd stał się jej ojciec Henry Butterfield, o postawie marsowej.

Służąca czyniąc zeznanie, rzekła, iż pani Sanderson powiedziała jej, że wyszła za bogacza starego, który posiadał wiele majątności, dużo pieniędzy i morgieczów, i że jej stanowisko względem męża było jakby jakiej służącej, bo musiała dla niego gotować, pielęgnować go, jego stancję utrzymywać w porządku itd.

"Wciąż się kłócili," rzekła służąca, "od czasu jak nastalałam u nich na służbę, tj. od drugiego tygodnia w lipcu. Zawsze pani żądała więcej pieniędzy aniżeli jej dawał. Względem innych mężczyzn nie zachowywała się jak należy. Jeden człowiek przybywał trzy razy na tydzień i często go wypuszczałam z domu o 2giej lub 3ciej rano.

"Pani Sanderson," ciągnęła dalej służąca; "powiedziała mi, iż wie o czemś co by mogło go (starego jej męża) zabić.

"Często myślałam," rzekła do mnie, o tem, i jeszcze to wykonałam. Już go znieść nie mogę u mego stołu, tego starego skąpca. Pomyślałam tylko, że zima nadchodzi i że muszę być zamkniętą w tych czterech murach z tym starym głupcem. Wiem o czemś co go zabije — a to jest zmiełte szkło."

"Na drugi dzień rano wzięła gazetę, wyszła na tylny podwórże gdzie było kilka starych butelek, rozbiła je młotkiem, kawalki włożyła w gazetę, powróciła do domu i zeszła do piwnicy. Zwróciła się do mnie i rzekła:

"Może ci się to będzie zdało okropnem, Marie. Ja nie myślę o tem więcej jakbym myślała o zjedzeniu śniadania."

"Udałam się za nią do piwnicy i tam mela szkło w młynku korzennym, który był przymocowany do belki. Spojrzała na mnie a ja na nią. Zadna z nas nie rzekła. Szkło zmiełte przyniosła na talerzu i postawiła takowe u góry na piecu kuchennym. Rzekła:

"Ja się sama zajmiję jego kaszą rano."

"I też tak zrobiła. Kaszę wylała na talerz, potem wysypała zmiełte szkło, potem znów nalala kaszy. Kaszę tę podała staremu do jedzenia. On wysypał na kaszę trochę cukru i polał śmietaną i wszystko z talerza zjadł. Jakie dzień czy dwa po tem, rano, rzekła do mnie:

"Już zaczyna działać. Dziś skarzył się na boleści w boku."

"Stary mnie powiedział, że to pewno niestrawność. Dwa czy trzy dni później ona rzekła do mnie:

"No, naprawdę to szczerogólna, ten stary głupiec robi się tustym z tego jedzenia." "Lecz coraz bardziej stary niedomagał i coraz bardziej był chorym, aż się na dobre rozchorował."

Następnego dnia opisała chorobę ciężką starca, która rozpoczęła się paralizem w piątek 2 września a skończyła się jego śmiercią 6 września. Dopiero w niedzielę, (przed wtorkiem dniem zgonu), przywołany został lekarz. Ten orzekł, że stary Sanderson dostał ataku paralizu, który może się okazać fatalnym. Tego dnia w nocy staremu się pogorszyło i lekarz, dr. Wattlers, znów został przywołany. We wtorek, mimo wszystkich zabiegów doktora i pielęgnowania najtego człowieka, stary bogacz umarł.

Proces ten kryminalny zainteresował nietylko wszystkich w okolicy, ale i nawet po całym kraju ludność, i zjeżdżając się tutaj specjalni korespondenci i artyści z różnych miast, dla zaraportowania przebiegu sprawy i naszkicowania głównych aktorów w tej kryminalno-dramatycznej zbrodni mężobójstwa.

Proces ten kryminalny zainteresował nietylko wszystkich w okolicy, ale i nawet po całym kraju ludność, i zjeżdżając się tutaj specjalni korespondenci i artyści z różnych miast, dla zaraportowania przebiegu sprawy i naszkicowania głównych aktorów w tej kryminalno-dramatycznej zbrodni mężobójstwa.

Razem z obwinioną na sąd stał się jej ojciec Henry Butterfield, o postawie marsowej.

manami i Stanowymi ustawodawcami, przedkładając, że kanał drenażowy, gdy będzie w użytku, zanieczyści wodę rzeki Mississippi i wyrządzi nie dającą się określić słowami szkodę mieszkańcom illinojskiej doliny i miasta St. Louis.

Dzienniki st. louiskie codziennie drukują artykuły, od siebie, i od "starych abonentów," które podburzają umyślnie publiczności przeciw kanałowi drenażowemu. Dzisiaj przy "Globe-Democrat" podał wielki artykuł w tej sprawie. Artykuł ten podaje, że miasto St. Louis wydało 16 milionów dolarów na uzyskanie dostawy czystej wody do picia i że gdy kanał chicagoski będzie skończony, to odchodzi 2 milionów ludności wpadając do rzeki Mississippi i zanieczyszczając wodę używaną tak mocno, iż nie będzie wcale do użytku.

Władze miejskie St. Louis i gieldy kupieckiej wysłały komitety do Chicago dla zezaminowania kanału, poczem mają być kroki przedsięwzięte w trybunałach federalnych na zakazanie trustyom drenażowym do postawienia kanału w rzeczywistą operacyę.

(Tutejsze dzienniki, w Chicago, odpowiadając na powyższe przedstawienia miasta St. Louis, podają, że teraz nie jest czas protestować przeciw dokończeniu i używaniu kanału, który do tej chwili kosztuje blisko 30 milionów dolarów. Jeśli miały być protesty, to powinny być zanim budowa kanału rozpoczęta została. Do tego St. Louis nie potrzebuje się obawiać o czystość swojej wody do picia, dla tego, że odchody kloak czyli surów chicagoskich dawno będą tak rozłożeni zanim dojdą do St. Louis, że nie będzie żadnego po nich śladu we wodzie. Wpływ słońca i wiatru jest tak potężnym, a pędząca woda rzeki Illinois tak rozradzi odchody chicagoskie, iż nie tylko St. Louis, lecz i żadne inne miasto w wielkiej dolinie rzeki nie ucierpi co do czystości wody. Olbrzymi ten kanał będzie skończony za półtora roku, i wtedy Chicago będzie nie tylko miało czystą wodę jeziorową, zanieczyszczoną dzisiaj wylewem rzeki do niej, lecz będzie miało doskonałą wodną drogę do rzeki Illinois, i za pomocą tejże do "ojca rzek" czyli Mississippi. Dzisiaj, wszystkie sury wpadają do rzeki a rzeka za każdym szturmem i większym wichrem wylewa w jezioro. Gdy kanał będzie skończony, to rzeka będzie uchodzić do kanału i tym sposobem nie tylko będziemy mieli czystą wodę ale także znów mieć będziemy obfitość pożywnych ryb w jeziorze a które pochodzą z powodu nieczystej wody.)

Józef Leiter podobno miał nabyć na własność olbrzymie fabryki lokomotyw.

NEW YORK, 28 paźdz. — Pan Józef Leiter, młody chicagoski spekulant w pszenicę, który utopił olbrzymią fortunę w nieszczyśliwych operacyach giełdarskich — jak podawają z najwiarygodniejszego źródła — nabył na własność cały plant fabrykowania lokomotyw "Rhode Island Locomotive Works," w Providence, R. I., który od długiego czasu jest bezczynnym. Zamysłem jego ma być rozpocząć dalej fabrykować lokomotywy. Od długiego czasu często do Providence zajeżdżał p. Leiter i tutaj nie wątpił, iż wiadomość powyższa jest faktem.

W planie tym fabrycznym zatrudnienie ma przeszło 1000 ludzi, gdy jest w pełnym biegu.

SPRINGFIELD, Ohio, 29 paźdz. — Dyrektorzy "Drugiego Narodowego Banku" dzisiaj postanowili pojsć w likwidacyę, tj. bank zamknąć, pieniądze wszystkim powrócić i w ogóle biznes zawiesić.

Ta instytucya bankowa jest całkiem w dobrym stanie i ma nadwyżkę \$120,000, lecz

brak pożyczających i niemożność wydania pieniędzy w obieg, na procent, sprawiła, że bank zarobił tylko 2 procent na dywidendę pół-roczną, co zniewoliło dyrektorów do uznania iż nie opłaci się dalej prowadzić biznesu bankowego. Kapitał zakładowy wynosi \$200,000 i takowy wraz z nadwyżką zostanie wypłacony akcyonaryuszom, którzy mogą włożyć pieniądze w co innego, wedle woli swej.

Koniec Wystawy Trans-Mississipijskiej w Omaha.

OMAHA, Nebr., 31 paźdz. — Z pogaszaniem światel na gruntach wystawowych skończyła się sławna Wystawa Trans-mississipijska, która trwała 5 miesięcy i była świetnym sukcesem finansowym. Dzisiaj było na gruntach Wystawy najmniej 75,000 ludzi, a ogółem do skończenia się Wystawy zwiędziło ją 2,600,000 osób.

Wpłynęło 2 miliony dolarów a rozchodu było półtora miliona. Najważniejszy dzień Wystawy był dzień, w którym Prezydent miał mowę — przybyło bowiem 98,780 ludzi.

Miliony galonów dystylowanego spirytusu idzie na robienie bezdymnego prochu.

PEORIA, Ills., 31 paźdz. — Krajowy podatek federalny tutaj w okręgu Peoria wynosił za miesiąc październik przeszło \$2,200,000, co jest o wiele więcej jak zwyczajnie w tej porze roku.

Ogromne zażądanie okowity pochodzi z tego że nasz rząd jako też i obce, zaopatrujące się w proch bezdymny, potrzebują okowity, bo okowita jest jedną z części składowych.

Standard Distilling kompania co dopiero wysłała specjalny pociąg 23 wagonów okowity do San Francisco, przeznaczonej dla rządu japońskiego, który ją użyje do fabrykowania prochu bezdymnego. Wysełka ta wynosiła blisko 1 milion galonów i rządowi w podatku przyniosła przeszło jeden milion dolarów.

Dwie inne wielkie wysyłki dla Japonii obstarowane są na pierwsze dni listopada.

Od czasu jak wojna wybuchła dystylarnie w Peoria sprzedawały rządowi amerykańskiemu przeszło 4,000 beczek okowity na robienie prochu bezdymnego.

Ameryka brytyjska.

Strajkierzy używają jaj za poiski.

LONDON, Ont., Canada, 28 paźdz. — Nieporozumienie jakie od pewnego czasu istniało pomiędzy London kompanią tramwajową a jej pracownikami, skończyło się wczoraj wieczorem ogólnym strajkiem wszystkich motormanów i konduktorów.

Dziś o g. 2giej po południu kompania puściła w kurs 4 wagony ze szop, lecz zanim takowe dojechały do centrum miasta zebrała się wielka gromada ludu, która poczęła szikanować tych którzy się znajdowali we wagonach. Wkrótce demonstracya ta przybrała poważniejszy charakter i w użycie przyszły stare jaja, przy czem najgorzej ucierpiał manager Carr. Ani jednej kauli zryby nie pozostało we wagonach i rozruch stał się tak groźnym, że wagony czempredzej zabrano napowrót do szop.

Burmistrz, rada miejska i wszyscy w ogóle obywatele stoją po stronie strajkierów.

Ameryka Srodkowa.

Syndykat amerykański, z Chicago wian i New Yorkożków buduje kanał nikaraguański.

MANAGUA, Nicaragua, via Galveston, Texas, 27 paźdz. — Edward F. Cragin, chicagoski inżynier i kontraktor, i Edward Eyre i Frank S. Washburn, z New York City, zawarli ugodę z Prezydentem (Nikaraguy) Zelyana na wybudowanie między-oceanowego kanału. Stosownie do warunków koncesyj, mają upoważnienie prowadzić negocjacye z Morską Kompanią kanałową, która

re koncesya wyjdzie przyszłego roku w październiku. Skoro koncesya ta skończy się syndykat amerykański ma się natychmiast zająć pracą budowy kanału. Nazapowienie dobrej wiary, syndykat musi deponować \$100,000 w zlocie w nikaraguańskim skarbcu przy podpisie dokumentu a potem \$400,000 w przeciągu 3 miesięcy. Koncesyj muszą zorganizować spółkę czyli kompanię kanałową w przeciągu 6 miesięcy, rozpocząć wykopywanie kanału w przeciągu 26 miesięcy, w ciągu 3 lat otworzyć jakakolwiekby drogę przewozową poprzez Nikaraguę i kanał cały skończyć w przeciągu 10 lat.

Przez 199 lat syndykat lub kompania kanałowa płacić będzie republice Nikaragua 8 procent wszelkich dywidend akcyjnych i pieniężnych a po tych 199 lat cały dochód czysty będzie równo dzielony. Za niedotrzymanie warunków przez koncesentów jest kilka kar \$100,000.

Powyzsza ugoda potrzebuje jeszcze zatwierdzenia kongresu nikaraguańskiego, lecz o to niema żadnej obawy.

Kanał ma kosztować od 350 do 500 milionów dolarów i połączyłby wodę ocean Atlantycki ze Spokojnym.

POLSKA ZIEMIE POLSKIE POD MOSKALEM.

Tortury w Kownie. Ogromnej wrzawy narobiły w Rosyi dzienniki "Swiet", "Bierz. Wiedom." i "Syn Ot." artykułami o torturowaniu katolików w podziemiach kościoła św. Krzyża. Nadużyć dopuszczających przeciwko wierze i ojczyźnie. Tutaj "katował" ks. Bielakiewicz swoje ofiary i straszył je widokiem diabła tak, że wychodziły one stamtąd z "posiwałym wlosem, a często tracily zmysly." Dopiero Ewa Biernatowiczowa, przesydzszy przez tortury w lochach, doniosła władzy o praktykach ks. Bielakiewicza, która zarządziła jego uwięzienie. Najciekawszem jest jednak, że parafianie, nad którymi tak znęcał się miał ks. Bielakiewicz, natychmiast złożyli 5000 rs. kaucyi, żądanej zrzuca przez sąd za wypuszczenie księdza na wolną stopę.

Petersburski "Kraj", chcąc sprawdzić rzeczą na miejscu, wysłał do Kowna specjalnego korespondenta, który w sprawie tej podaje następujące szczegóły: "Najprzód stwierdzić muszę fakt, że ks. Bielakiewicz pozostaje w więzieniu. Początkowo sąd okręgowy tutejszy zgodził się wypuścić go czasowo na wolność za odpowiednią kaucyę, ale Izba sądowa wileńska, do której odwołał się prokurator Bażanow, skasowała rozporządzenie sądu, nie zgadzając się, aby ks. B. odpowiadał z wolnej stopy.

"Przechodzi do osobistości samego księdza Bielakiewicza. Był to człowiek oddany swemu powołaniu i poświęcający cały swój czas, wszystkie swoje siły — walce z moralną zgnilizną, która w ostatnich czasach niezwykle, jak na nasze stosunki, zaczęła się szerzyć w Kownie. Młody, mierny, skłonny do suchot, o wyglądzie nadzwyczaj niesmiałym i niepozornym, miał w sobie jakąś niezwykłą, ukrytą energię, którą wywierał taki wpływ na swoje grzeszne owieczki, że te go, lekając się, słuchały i spełniały dobrowolnie najcięższe pokuty. Najostrej i najenergiczniej występował przeciw małżeństwom nieślubnym, prostytucji i pijaństwu.

Chodził do mieszań takich grzeszników, robił wymówki i napomnienia, kazał całować ziemię i obiecywać poprawę, mężom wracać do żon, żonom do mężów, pijakom zaprzestawać używania trunków — i słuchano go. Wiele małżeństw pogodziło, niesłubnych połączył węzłem małżeńskim, pijaków poprawił, nie żalując przytem środków materialnych, bo wszystko, co miał, oddawał biednym i potrzebującym, pomagając do urządzenia gospodarstwa domowego, dając zajęcia itd. To wszystko przytoczywszy na korzyść księdza B., dodać muszę, że przebrał miarę w gorliwości, że nieraz dla dopięcia chwalebego celu używał, na nieszczęście, środków niewłaściwych.

„Gdy wskazówki i moralne napomnienia nie skutkowały, ks. B. zamykał opornych grzeszników w składzie, w sklepie warzywnym i w komórze przy kościele, a w najgorszych wypadkach: w podziemiach pod kościołem, gdzie rzeczywiście kiedyś chowano mniszki bernardyńki, których trumny dotychczas tam się znajdują. Trumny te są spruchniałe, kościotrupy widoczne i pod ziemią sprawiają wrazenie bardzo przykre. Ksiądz B. tłumaczy się, że mając do czynienia z istotami zupełnie zdesperowanymi, musiał na nie oddziaływać za pomocą wyjątkowo ostrych środków, chciał widokiem umarłych wzbudzić w grzesznikach myśl o śmierci i o życiu przyszłym, a zatem i o potrzebie poprawy. Śledzwo wykazało, że ks. B. najbardziej upartych bil powrozami i pałką. Służba kościelna pomagała mu w tem. Historia tych praktyk, przechodząc z ust do ust, przybierała coraz fantastyczniejsze kształty i w tych fantastycznych kształtach odbiła się na szpaltach pism.

„Przedewszystkiem więc musi w obec istotnego stanu rzeczy odpaść legenda, że sprawa ma charakter polityczny. O działaniu księdza Bielakiewicza przeciw „państwu i prawosławiu” nie ma mowy i takiego zarzutu, o ile mi wiadomo, ani policja, ani prokuratura, ani władza śledcza nie podnosiła. Ksiądz B. karcił istotnie kobiety, oddające się rozpucie, albo żyjące w związku niesłubnym, ale bez względu na to, do jakiego wyznania należał współwinnik.”

Tyle korespondent „Kraju”, domyślił się z tego przedstawienia rzeczy łatwo, że ks. Bielakiewicz działał tutaj na niwie zachwaszczonej propagandą prawosławną, wypaczając wśród Unitów wszelkie poczucie łączności rodzinnej moralności. Skargi na torturowanie przez ks. Bielakiewicza zredukują się prawdopodobnie do rozmiarów bardzo skromnych; pamiętajmy przecież, że i korespondent „Kraju” sprawozdanie swoje oparł bez wątplenia na szczegółach, podanych mu przez władze rosyjskie, które wysrubować będą chciały ten wypadek do takich rozmiarów, aby on skompromitować mógł katolicyzm, a w świetle cywilizacji przedstawiciele prawosławia. Zapewne nikt nie zechce pochłaniać fanatyzmu, uciekającego się do środków, nie leżących obecnie w interesie i w intencjach Kościoła katolickiego; ale trzeba poczekać, co też oskarżony będzie miał o tem wszystkim do powiedzenia. Czy głos jego dojdzie jednak do wiadomości publicznej?

ARRESTOWANIE W KRÓLESTWIE. Straż pograniczna rosyjska pod Brodnicą przyaresztowała prof. Sokolowskiego z Warszawy, który kontrabandą przewoził zakazane broszury o oświeceniu ludu i 150 egz. „Przeglądu Polskiego”, zawierającego artykuł o memoriale księcia Imieretynskiego, wykradziony z kancelarii carskiej. Prof. S. miał część tych pism przy sobie, część ich przewoził przemytnik, żyd z Rupina, który go zadenuncjował, za co Judasz od rządu otrzymał 1000 rubli. Ponieważ prof. S. już dwukrotnie był karany

za przestępstwa polityczne, więc prawdopodobnie ciężka kara go nie minie. Prof. S. ma lat 35. We Warszawie przetrząsnął jego mieszkanie i na podstawie znalezionych listów władza odbywa teraz rewizję u osób prywatnych, z którymi S. o książkach korespondował, lub którym książki pożyczyl.

POD PRUSAKIEM

W. KS. POZNAŃSKIE

— Gniezno. Od dnia i października rb. jest miasto nasze oświetlane światłem gazowym. W poniedziałek nad ranem, gdy wszystko jeszcze we śnie pogrążone było, wybuchł w sąsiedniej wsi Skarboszewie, nad samą granicą położonej, ogień. Spaliły się tam gospodarzowi Lewandowskiemu stodoła, stajnia, zapasy zboża i słomy, dużo była i wszelkie narzędzia rolnicze. L. był nisko zabezpieczony, ponosi więc wielką stratę. Ogień został prawdopodobnie podłożony.

W Poznaniu na zebraniu stronnictwa wolnomyślnego przemawiał znany ze sprawiedliwego zapatrywania się na sprawę polską poseł wolnomyślny Richter. Przy omawianiu sprawy polskiej mówca ganił rozmaite zarządzenia rządowe, a także występowanie hakatystów przeciw Polakom. W dalszym ciągu mówca zaznaczył, że stronnictwo wolnomyślnie pragnie, ażeby obchodzono się z Polakami zupełnie na równi z innymi obywatelami państwa pruskiego.

PRUSY WSCHODNIE I ZACHODNIE.

— Lec, Pr. Zach. Dzieci owczarza z Jagodna, jedno sześć, drugie ośm lat mające, zażądały od babusi swej, aby im dała pudełko z zapalnikami, gdyż jakiś człowiek chce sobie fajkę zapalić. Ta, nie przypuszczając nic złego, chętnie zapalki im dała. Przedtem zaś wykopały już one głęboki dół. Teraz wsadzili do tego dołu dwoje młodszych dzieci, jedno w trzecim, drugie w piątym roku będące, przykryły je słomą i słomę tę podpalili. Ponieważ ludzie byli w polu, nikt tego niezauważył, a biedne dzieciśka spaliły się prawie na węgiel.

Oliwa. P. Fürstenberg kupił w Gładzikowie posiadłość p. Kamerkę za 200,000 marek. Zamierza tam wystawić wielki dom dla gości kąpielowych i salę nadbrzeżną.

SZŁAZEK.

— Koziaszyja. W przepływającej pod miastem tutejszem rybnej rzeczce Bieli wyginęły tymi dniami wszystkie ryby. Przyczyna wypadku jest następująca: Tutejsza wielka fabryka papieru ma w zapasie wielką ilość potrzebnego do fabrykacji papieru gryszonego gazu. Płyn ten czyli lęg znajduje się w ogromnych kadziach o 18 tysięcy litrów zawartości. U jednej z kadzi obluźniły się obręcze i przy pobijaniu tychże wylał się wszystek lęg i popłynął do pobliskiej rzeczki. Skutek ten był, że niezadługo potem tysiące foreli i innych ryb niezwykłych płynęło z wodą. Największe forele od przeszło pół metra długości aż do najmniejszych rybek było można zbierać dużemi koszami. Wypadek powyższy przytrafił się w nocy na 6 października.

Właścicielom fabryki papieru Tilgner i Sp. wycofali poszkodowani właściciele ryb w reencji w Opolu proces. Na drugi dzień po wypadku rzeczoznawca na wniosek poszkodowanych objechał Bieli i stwierdził znaczne szkody. Jak już wyżej zaznaczono miliony niezwykłych ryb płynęło z wodą, pomiędzy temi forele i karpie do 8 funtów. Pewną ilość tychże ryb natychmiast posłano reencji do badania. Wielu z zatrudnionych przy regulacji rzeczki robotników oraz inni ludzie pobrali wielkie ilości ryb do domów i jak słychać ryby zdrowiu ich nie zaszkodziły.

Z Polityki.

Tego jesienne wybory są bardzo ważnymi dla całego narodu amerykańskiego, dla tego, że rezultat takowych wpłynie decydująco jaką będzie dalsza polityka naszego rządu, czy dotychczasowe kroki i postępowanie sobie Prezydenta McKinley i rządu naszego, spoczywające w ręku republikanów, dalej pójdą wytkniętym torem, czy też ma nastąpić radykalna zmiana, reakcyjna, wsteczna. Znaczący to: jeżeli wyborcy obiorą tej jesieni kandydatów na posłów do Kongresu republikanów, to w ten sposób zaindorsują dotychczasową politykę wewnętrzną i zewnętrzną rządu; jeżeli przyklasną wszystkiemu cokolwiek do dziś dnia zostało dokonaniem; to wyrażą swoje zadowolenie i pochwałę, że

ny nie obchodzi, że kontentujemy się samymi sobą.

Ważność tych wyborów poznali kraj swój milujący Amerykanie, bez różnicy pochodzenia i religii. Zwłaszcza prędko pojęli to wielcy dygnitarze i głęboko uczeni kościoła katolickiego. I tak arcybiskup st. paulski Ireland, jeden z najwybitniejszych dostojników katolickich tutejszych, jest zajęty ciągle niezmordowaną pracą pouczając lud — wszystkich stanów — że Opatrzność tego chciała ażeby oręż młodego amerykańskiego narodu upokorzył dumnych, zaślepionych a okrutnych Hiszpanów, że woła Bożą było, ażeby Amerykanie wnieśli wolność i samorząd do krajów, gdzie do tego czasu Hiszpanie praktykowali okrucieństwo, zdrzierstwo i

wnosić można, że na 75 milionów ludności, więcej jest katolików jak jakiegokolwiek bądź innej denominacji chrześcijańskiej. Podobnie jak arcybiskup Ireland, wielu innych dostojników kościoła gorąco popiera politykę Prezydenta Mc-

kinley'a i stronnictwa republikanów, albowiem w zarządzie tej partii widzą jedynie świetną przyszłość tak dla całego kraju jak i dla kościoła. Jednym z najuczestniejszych księży w Chicago jest sędziwy ks. Tomasz Pope Hodnett, proboszcz kościoła św. Malachiusza w archidiecezji chicagowskiej a który zastępował arcybiskupa Feehan'a na jubileuszu pokoju. Ten urządził w przeszłym tygodniu „fair”, na który sprosili najwybitniejszych



Włbny Ks. T. P. HODNETT.

da. Jednym z tych był gorący przyjaciel Polaków, acz cichy i nie wiele im znany, p. Fryderyk S. Baird, prezes komisarzy wyborczych, a teraz kandydat republikański na sędzię trybunału najwyższego (superior court.)

W liczbie obecnych wielu było wybitnych polityków i niektórzy kandydaci na urząd



Włbny Ks. H. J. BROOKS.

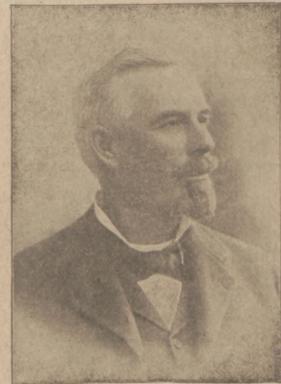
panował w Hiszpanii, a teraz kandydat republikański na sędzię trybunału najwyższego (superior court.)



Kongresman Geo. E. White.

księży jak i ludzi cywilnych w Chicago na omówienie spraw dla dobra kościoła. Na przedstawienie ks. Brooks'a, znanego Polakom księdza-doktora, zaproszono naszego senatora federalnego (do Washingtonu) William'a E. Mason, znanego wszystkim Polakom i popularnego nie tylko w Stanie Illinois ale i po całym kraju. Przypominamy tylko, że senator Mason był jednym z największych

perior court.) Pan Baird był członkiem legislatury, jednym z tych 103 jacy obrali generała John'a A. Logan senatorem do Washingtonu i który zawsze głosował tam zatem gdzie była korzyść dla ludu. Od lat czterech jest prezesem komisarzy wyborczych i w tej zaszczytnej a trudnej pozycji zjednał sobie przychylność wszystkich tak demokratów jak i innych. Jest czystym Amerykaninem i



F. S. Baird.

szermierzy za Kubańczykami w senacie, jeden z tych, którzy wyprowadzili sprawę Kuby na porządek dzienny, a któremu Kubańczycy nie mało mają do zawdzięczenia za jego bezinteresowną walkę w spowodowaniu tego, że zostało z nich zrzucone jarmzo hiszpańskie. Senator Mason został przyjęty przez cały regiment kadetów pod komendą ks. J. J. Code w obecności tysięcy ludzi wykrzykujących radośnie na jego cześć. Po „fairze”, który był wielkim sukcesem finansowym jak i socyalnym, nastąpiła pogadanka, w której omawiane były sprawy kraju, kody podajemy iż jest tak popularnym, że uzyskał nominację na posła. Okręg w którym

jako taki żywi wielki szacunek nie tylko dla naszych polskich bohaterów ale dla całego polskiego narodu, z powodu, że naród polski był zawsze za swobodą, wolnym rządem i pierwszynie walkę w spowodowaniu tego, że zostało z nich zrzucone jarmzo hiszpańskie. Senator Mason został przyjęty przez cały regiment kadetów pod komendą ks. J. J. Code w obecności tysięcy ludzi wykrzykujących radośnie na jego cześć. Po „fairze”, który był wielkim sukcesem finansowym jak i socyalnym, nastąpiła pogadanka, w której omawiane były sprawy kraju, kody podajemy iż jest tak popularnym, że uzyskał nominację na posła. Okręg w którym

głosują na czcig. George E. White'a składa się z 11ej, 13ej, 16ej, 17ej i 18ej wardy. Jestto dzielny przyjaciel Polaków i każdy ma łatwy u niego dostęp.

Z przeglądania różnych pism polskich, wydawanych tak tutaj jak i w całym kraju, jakoteż i w własnej obserwacji, znajdujemy, że lud polski tym razem ogromnie poprze partję republikańską, i przez danie swego głosu poprze Prezydenta McKinley'a i jego administrację; że nie idzie ślepo za krzykaczami wardowymi, lecz coraz to więcej głosuje według powziętego przekonania jakiego nabiera z czytania „platform” i „wyznań wiary” różnych partyj.

Wiadomości z wyspy Kuby.

Hiszpanie ociągają się wyniesieniem się z Kuby.

HAVANA, 28 paźdź. — W łącznej ressyi obydwu komisji ewakuacyjnych (amerykańskiej i hiszpańskiej), gen. Butler w imieniu Amerykanów, zaproponował dzień Noworoczny jako wyrozumiałą datę na skończenie się przewozu hiszpańskich żołnierzy do ich ojczystego kraju. Gen. Parrado zaprotestował, że jestto fizycznie niepodobniestwem przewieźć tylu żołnierzy w tak krótkim czasie, z powodu braku okrętów. Tłumaczył dalej, że komisja hiszpańska miała wielką przeszkodę w tem, że 17 transportów parowych do ich dyspozycji oddanych, zostało odjętych na przewiezienie garnizonów portorykańskich do Hiszpanii.

„Mamy jeszcze 20,000 chorych żołnierzy do odesłania do domu”, oświadczył reprezentant armii hiszpańskiej, „i ażeby się nimi zająć należy i dobrze odesłać trzeba podwoić pracę, i czas przedłużyć.”

Na takie przedstawienia kolegów hiszpańskich, Amerykanie zezwolili przewlec datę do 1go stycznia, 1899 r., w miejsce daty 1 grudnia, br.

Przypodobanie Havany na przybycie wojska amerykańskiego.

HAVANA, Kuba, 29 paźdź. — Hiszpański parowiec pocztowy „Villaverde”, obecnie płynący do Vera Cruz, Meksyku, przyplynie tutaj, jak się spodziewają, na d. 9 listopada.

Kajuty parowca zostały wszystkie od nowa wyprzedzone i cały statek został oddany do dyspozycji kapitała generała Blanco, na przewiezienie jego i sztabu jego do Hiszpanii.

Gen. Blanco, odpłynię prawdopodobnie którego dnia pomiędzy 15ym a 20ym listopada. „Villaverde”, jest tym samym parowcem jaki przewiózł gen. Martinez'a Campos'a do Hiszpanii, gdy ten opuszczał Kubę.

Od jutra wolontaryusze hiszpańscy pełnić będą tylko obowiązki straży przy pałacu kapitała-generalnego, przy głównej kwaterze rządu wojskowego i przy skarbcu.

Praca nad lądującym-rusztowaniem dla przyjęcia żołnierzy amerykańskich, gdy ich okręty przywiozą, rozpoczęła się dzisiaj. Zatrudnionych przy tem jest 60 Kubańczyków z komendy pułkownika Menocal.

Parowiec „Ciudad de Cadiz” odpłynął dzisiaj popołudniu do Hiszpanii, wioząc 125 żandarmów. Parowiec ten przystanie w Gibara, gdzie przyjmie na pokład sily hiszpańskie dywizji Holguin.

Była to ciemna noc — że nie mógł widzieć łbów koni — nagle spostrzegł z lewej strony światło, postąpił za „zwodniczym znakiem” i farmer z koniami i wszystkimi — wpadł w błoto. Spora liczba osób, nie domagając, próbuje tego lub owego. Postępują oni zbyt często według „zwodniczego znaku”, nie wiedząc o tem pierw — aż staje się to za późnem. Nie marnujcie drogocennych chwil, ale jeśli nie jesteście zdrowi, niedomagający lub niewolni — rozpoznaćcie używając Dra Piotra „Gomozo”. Przekonacie się, że nie jest to żaden „zwodniczy znak”. Wielkole użycie dowiodo, nadszającej żywności — własności jego. Nie możecie dostać takowego u aptekarzy. Sprzedawane jest publiczności przez właściwego fabrykanta: Dra Piotra Fahrney, 112—114 So. Hoyme ave., Chicago, Ills.

Pan Tadeusz

OSTATNI ZAJAZD NA LITWIE. HISTORIA SZLACHECKA Z 1811 I 1812 ROKU.

W DWUNASTU KSIĘGACH WIERSZEM PRZEZ ADAMA MICKIEWICZA.

(Ciąg dalszy.)

Wszystko znalazł inaczej. Prawda, że twarz ładną, Kibić miała wysmukłą, ale jak nieskładną!

Z nimfy zniknięciem, całe czarowne przeźrocze Zmieniło się. Te wstęgi, te kraty uroczę

Hrabia z załamany poglądał rękoma Na snopek uwiązanej trawami mietlicy,

Tak chłopiec, kiedy ujrzy cykoryi kwiaty, Wabiące dłoń miękkimi, lekkimi blawaty,

Hrabia weisnął na oczy kapelusza i wracał Tamtędy, kędy przyszedł, ale drogę skracał,

Był gaj z rzadka zarosły, wysłany murawą, Po jej kobiercach, na wskrós białych niw brzoźowych,

Wszystkie zaś ciągle w różne schylają się strony Aż do ziemi, jak gdyby wybijając pokłony.

Jeżeli się przybliżą, albo się spotkają, Ani mówią do siebie, ani się witają,

Kłóży zgadnął, że owi tak mało ruchomi, Owi milejący ludzie, są nasi znajomi,

Wszystkie tego obrazu wdzięku i zalety Darmo czekały znawców, nikt nie zważał na nie:

Tadeusz przecież zważał i w bok strzelał okiem, I nie śmiejąc iść prosto, przysnuwał się bokiem.

Jak strzelec, gdy w ruchomej, gałęzistej szopie, Usiadłszy na dwóch kołach, podjeżdża na dropie,

Albo na siewki idąc, przy koniu się kryje, Strzelbę złoży na siodle lub pod końską szyję,

Niby to bronę włoży, niby jedzie miedzą, A coraz się przybliża kędy ptaki siedzą:

Trzciny ogromnej, z taką ozwał się przemową: "Widzi aśka, od czasu jak tu u nas gości

Tadeuszek, niemało mam niespokojności. Jestem bezdzietny, stary; ten dobry chłopczyzna,

Od ludzi nie ochrzone; a jest ich bez liku. Ni wileczych, ni zajęczych, nikt dotknąć nie raczy;

Telimena, ni wileczych, ni ludzkich nie zbiera. Roztargniona, znużona, dokoła spoziera,

Jakoż zdała się szukać samotności, ciszy. Oddalała się z wolna od swych towarzyszy,

Stanąwszy nad strumieniem, rzuciła na trawnik Z ramion, swój szal powiewny, krzewony jak krwawnik;

W sukni długiej, jak gdyby w powłoce koralu, Od której odbijał się wlos z jednego końca,

Niestety! Wszędzie tego obrazu wdzięku i zalety Darmo czekały znawców, nikt nie zważał na nie:



Pan Sędza i Schyliwszy się i ręce obmywszy w strumieniu, Usiadł przed Telimeną na wielkim kamieniu.

Wszystkie tego obrazu wdzięku i zalety Darmo czekały znawców, nikt nie zważał na nie:

Tadeusz przecież zważał i w bok strzelał okiem, I nie śmiejąc iść prosto, przysnuwał się bokiem.

Jak strzelec, gdy w ruchomej, gałęzistej szopie, Usiadłszy na dwóch kołach, podjeżdża na dropie,

Albo na siewki idąc, przy koniu się kryje, Strzelbę złoży na siodle lub pod końską szyję,

Niby to bronę włoży, niby jedzie miedzą, A coraz się przybliża kędy ptaki siedzą:

Trzciny ogromnej, z taką ozwał się przemową: "Widzi aśka, od czasu jak tu u nas gości

Pan Wawrzyniec Radomski, nasz podróżujący agent i kolektor, bawi obecnie w Pennsylvanii. Posiada nasze zupełne zaufanie i ma prawo kolektować

Władysław Dymowice

Upraszam także i ja szanownych abonentów "Gazety Polskiej" aby raczyli uwzględnić moją trudną pracę i do

Dla tych, którzy Gazetę opłacą na rok z góry (dwa dolary na rok.)

Eclipse Dubeltowki. Cena \$10.00. Gazeta na rok i Eclipse Dubeltowka razem \$17.00.

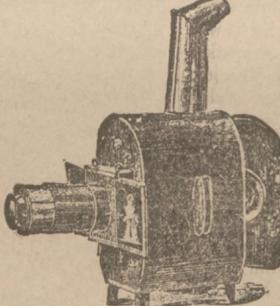
Atlas całego świata. Cena 4 dolary. Gazeta na rok i Atlas \$5.00.

Albumy po \$2.00 \$3.50 4.50 i 6.00. Odcodzi \$1.00 premii

Harmoniki po \$3.00 i po \$6.00. Odcodzi \$1.00 premii.

Na życzenie posyłamy Katalog z lepszym opisem powyższych premii oraz obrazkami tychże.

PREMIA No. 14. CZARODZIEJSKIE LAMPY



No. 7024. "Juvenile" Magiczna Latarnia, z kere-synową lampą, z 12 humorystycznymi

No. 7025. Taka sama Magiczna Latarnia jak No. 7024. Szkła 2 1/2 cali szer.

No. 7026. Taka sama Magiczna Latarnia jak No. 7024. Szkła 3 1/2 cali szer.

Przeselkę sami opłacamy.

Henry Schoelkopf - GROSERNIK - 232-334 E Randolph St. CHICAGO, ILLINOIS.

Importery i Hurtowni GROSERNICZY, STEELE WEDELES COMPANY, 179 S. Water Str., Chicago.

GREENEBAUM SONS, BANKIERZY 83 & 85 Dearborn Str., CHICAGO.

GOLDZIER & RODGERS, ATTORNEYS AND COUNSELLORS AT LAW CHAMBER OF COMMERCE BLDG

Bacznosc!! Kto? Co? Czytajcie dalej!

Przebacicie naproszę wyrozumienie prosię na podstawie środków i udajcie się do naszego Instytutu

Pamiętajcie, że zapytanie się o nie nie kosztuje, i że jest łatwiej zapobiedz chorobie jeżeli w czas da się znać, niż jeżeli już jest na dzień odwołka.

Choroby kobiet jak: krwiotok, niepłodność, białe upływy leczymy się nie wrogą.

Choroby męskie jak: sekretne choroby są naszą specjalnością, i tysięcy ludzi, którzy u innych się na tych chorobach leczyli i już stracili nadzieję

Pisać możecie po polsku, angielsku lub niemiecku. Adresujcie, PEDICURA CO, 31 N. Wright Str., Chicago, Ill.

Na codzień mojągielnią, jeszcze prośbę moją

Na sprzedaż lub na wymianę na różne loty.

Murowany dom 4-piętrowy z lotą na dobrej ulicy.

Pierwsza Księgarnia Polska

W AMERYCE,

W. Dyniewicz, 532 Noble Street, Chicago,

posiada wielki zapas Książek do Nabożeństwa, sprowadzonych z Europy, które się sprzedaje tak tanio, jak jeszcze nigdy przedtem.

Książek tych nie wydaje się na premią ani też taniej handlarzom się nie sprzedaje.

Przesyłkę opłacamy sami.

- Anioł Stróż albo książka do nabożeństwa (mały format) dla młodzieży. W oprawie białej z rzeźbionym krzyżem białym, z klamerką. Cena \$1.00
- Anioł Stróż. Ta sama. W oprawie nasładowej burzstyn, kolor ciemno-brązowy, z klamerką. Cena 90c.
- Anioł Stróż. Ta sama. W pięknej skórcie, oprawne miękkie, złoczone brzegi i tytułik. Cena 80c.
- Anioł Stróż, oprawne w skórkę, wyzłacane brzegi, okute i z klamerką. 60c.
- Anioł Stróż. Ta sama. W pięknej skórcie, z pozłacanym krzyżem tytułikiem i brzegami. Cena 60c.
- Anioł Stróż. Ta sama. W ozdobnej oprawie skórkowej, złoc. brzegi i tyt. Cena 80c.
- Anioł Stróż, oprawne w skórkę, wyzłacane brzegi 40c.
- Anioł Stróż, oprawne pięknie, miękkie, w skórkę, wyzłacane brzegi. 80c.
- Anioł Stróż, oprawne w aksamit, z krzyżem z kości słoniowej, okute i zam. i pięknymi wyrobami \$1.40
- Anioł Stróż, w pięknej miękkiej moroko oprawie Cena 60c.
- Anioł Stróż. Ta sama. Oprawne, ozdobnie w biało z kości, metalu i aksamitu z srebrną klamerką. \$1.00
- Biłogostawmy Panu. Zbiór Nabożeństwa katolickiego. Opr. w skórkę, wyzłacane brzegi, z chromo obrazkiem na okładce. 50c.
- Biłogostawmy Panu. Ta sama oprawna w aksamit, z wyrobami metalowymi, okuta i ze zamkiem. 80c.
- Bądź Wola Twoja. Zbiór Nabożeństwa Katolickiego, ozdobnie opr. w miękką skórkę morocco, złoc. brzegi i tyt. \$1.10
- Bądź Wola Twoja. Zbiór Nabożeństwa Katolickiego mieszczący w sobie dwa sposoby słuchania Mszy św., Nabożeństwo do Trójcy przetranskrybowane, do Najświętszej Maryi Panny, do Świętych Pańskich i Aniołów Bożych, Modlitwy na główne uroczystości roczne, oraz Pieśni kościelne. Oprawne w piękną cielegą miękką skórkę z pięknymi wyścięgniętymi ozdobami i krzyżem. \$1.00
- Bądź Wola Twoja. Ta sama. W piękną gładką najlepszą cielegą skórkę z krzyżem złotym. \$1.00
- Bądź Wola Twoja. Ta sama. W piękną czarną szagrynową oprawę z krzyżem pozłacanym i z posrebrzaną klamerką. 80c.
- Chwała Boża zbiór nabożeństwa katolickiego, (mały format.) W opr. naśl. burzstyn, kolor ciemno-brązowy, z klamerką. 90c.
- Chwała Boża. Ta sama. Oprawna w morocco skórkę, z złoc. krzyżem, brzegami i tyt. Cena 60c.
- Chwała Boża. Oprawna ozdobnie w miękką skórkę, z wyścięgniętym krzyżem, złoc. brzegami i tytułikiem. 80c.
- Ciche Westchnienia. Modlitwy i rozmyślenia na wszystkie dni tygodnia i uroczystości kościelne całego roku, w pięknej oprawie skórkowej, złoczone brzegi i tyt. Cena 60c.
- Ciche Westchnienia. Ta sama. W oprawie białej z krzyżem i wyrobami białymi na wierzchu, złoc. brzegi. 70c.
- Cicha Łza Chrześcijańska. Zbiór Modłów i Pieśni służący dla dusz pobożnych (Wydanie dla niewiast) z dodatkiem nieśporów i pieśni łacińskich. Zawiera blisko 650 stronic wyrażonego dźwiękiem na pięknym papierze, format 3 1/2 x 5 cali. — Oprawne w morocco skórkę, wyzłacane brzegi, ze złocionym tytułikiem. 40c. ze zamkiem 60c
- Cicha Łza Chrześcijańska. Książka do Nabożeństwa dla Katolików. Napisał i ułożył ks. J. A. Łukasiewicz. Oprawne w czarną miękką skórkę z złotym krzyżem. 60c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w najlepsze skitogin z pozłacanym krzyżem. 40c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w dobrą wiśniową skórkę z złotym krzyżem. 80c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w morokko z złotym krzyżem. 40c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w najlepszą, miękką, wiśniową skórkę. \$1.00
- Cicha Łza. Ta sama. Okuta w morokko z metalowym krzyżem, i okute i z posrebrzaną klamerką. 60c.
- Cicha Łza. Ta sama. Okute w najlepsze skitogin z metalowym krzyżem. 30c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w morokko. 40c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w skitogin, z wyrobami z aksamitu i metalu 60c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne ozdobnie w czarną skórkę. 30c.
- Cicha Łza. Ta sama. Mniejszy format. Oprawne w morokko. Z pozłacanym krzyżem. 40c.
- Dziennik albo krótki sposób nabożeństwa codziennego (wydanie szlaskie) gruby druk w moc. opr., ze złocionym tyt. 50c.
- Dziecię do Boga. Książeczka do Nabożeństwa dla młodzieży katolickiej. Mały format. Oprawne w biało w ozdobie "chasta", z chromo litografiami na obydwóch stronach i obwódką złotą. 15c.
- Dziecię do Boga z dodatkiem ministrantury. (Oprawne w płótno) 10c.
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla mężczyzn, oprawna w skórkę, wyzłacane brzegi. 80c.
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla kobiet, oprawna w skórkę, wyzłacane brzegi. 80c.
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla mężczyzn oprawna w dobrą skórkę, okuta i ze zamkiem \$1.20
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla kobiet oprawna w dobrą skórkę, okuta i ze zamkiem \$1.20
- Filotea czyli Droga do życia pobożnego napisane przez S. Fr. Salezjusza, biskupa i księcia genewskiego. W moc. opr., złoczone brzegi i tyt. \$2.50
- Głos Serca. Zbiór modłów i pieśni dla pobożnych. (Wydanie mniejsze z dużymi głoskami.) Oprawne w skórkę, okute i ze zamkiem wyzłacane brzegi i złoc. tyt. 60c.
- Kwiat Niewinności. Książeczka do Nabożeństwa. Osobne wydanie dla chłopców i dziewcząt. Mocno oprawne w płótno. 15c.
- Książka do nabożeństwa w pięknej miękkiej oprawie skórkowej, na wyzł. brzegi i tyt. \$1.00

- Książka do nabożeństwa w oprawie białej, z pięknymi wyrobami metalowymi, z krzyżem z kości słoniowej, okute i ze zamkiem. \$1.20
- Maryja Nasza Pomoc. Książka Modlitw ku chwale Bożej i Czcii Niepokolanej Panny Maryi. Ułożył ks. Józef Krośmiński. Oprawne ozdobnie w biało z kości, metalu i aksamitu, z posrebrzaną klamerką. 80c.
- Maryja Nasza Pomoc. Ta sama. Oprawne ozdobnie w piękną czarną skórkę. 60c.
- Maryja Nasza Pomoc. Ta sama. Oprawne bardzo ozdobnie w czarnej szagrynu z krzyżem i kwiatami z złota, metalu, mosiądzu i perłowej macy z klamerką z złota i perłowej macy. \$1.20
- Manna Duchowna albo Nabożeństwo katolickie dla młodzieży szkolnej. Ułożył ks. Józef Krośmiński. Mały format. Oprawne w biało w ozdobie "chasta", z chromo litografiami na obydwóch stronach i obwódką złotą. 15c.
- Ołtarzyk Polski Katolickiego Nabożeństwa itd. W oprawie skórkowej, złoc. tyt. złoc. brzegi, z chromo obrazkiem na okładce. Cena 60c.
- Ołtarzyk Polski. Ta sama. Oprawne bardzo ozdobnie w czarnej szagrynu z krzyżem i kwiatami z złota, metalu, mosiądzu i perłowej macy z klamerką z złota i perłowej macy. \$1.20
- Ołtarzyk Polski. Książka do Nabożeństwa ułożona z polecenia Najprzew. X. Arcybiskupa Dunina dla wszystkich katolików. Wydanie zmniejszone. Ks. J. A. Łukasiewicz. Ozdobnie oprawne w biało z kości metalu i aksamitu z posrebrzaną klamerką. 70c.
- Ołtarzyk Polski. Okute i zamkiem. 80c.
- Ogródek Duchowny. (Wielki druk) — Ta sama, okuta i ze zamkiem 80c.
- Ołtarzyk Złoty oprawne w aksamit, z krzyżem z kości słoniowej, okute i ze zamkiem i pięknymi wyrobami \$1.40
- Przewodnik do Boga. Oprawna w skórkę, wyzłacane brzegi, wyciski i chromo obrazkiem na okładce. 40c.
- Panie zostań z nami. Oprawne w skórkę, wyzłacane brzegi i wyciski z chromo obrazkiem na okładce. 40c.
- Panie zostań z nami. Ta sama, w mocnej oprawie, ze złocionymi brzegami, i tyt. 50c.
- U Stóp Maryi. Nowenny, Litanie i Modlitwy odpustowe na cześć Najśw. Maryi Panny zebrane i ułożone przez Maryę Rafałę. Oprawne ozdobnie w czarną skórkę. Mały format. Cena 70c.
- U Stóp Maryi. Ta sama. Oprawne w białej oprawie z wyrobami z kości, metalu i aksamitu z posrebrzaną klamerką. Mały format 70c.
- Wianuszek Nabożeństwa Katolickiego uwity (format 2x3 cali), w morocco skórcie, złoc. brzegi i tyt. 40c.
- Wianuszek Nabożeństwa Katolickiego. Ta sama. Ozdobnie opr. w piękną miękką skórkę, złoc. brzegi i tytuł. Cena 70c.
- Wianek Maryi w ozdobnej białej i pluszowej oprawie, z wyrobami z kości słon., i metalowymi, z okuciem i klamerką, wyzłacane brzegi. \$1.30
- Wianek Maryi, w opr. skórkowej, wyzłacane brzegi, ze złocionym tyt., okute i ze zamkiem. 80c.
- Wianek Maryi. 60c.
- Wiara nadzieja i miłość książka do nabożeństwa, w pięknej oprawie białej, okute i ze zamkiem. Cena 90c
- Wyborek czyli krótki sposób Nabożeństwa Codziennego dla Rzymsko Katolików. Z dodatkiem Pieśni. Oprawne ozdobnie w piękną czarną skórkę. 60c.
- Wyborek. Ta sama. Oprawne ozdobnie w biało z kości, metalu i aksamitu, z posrebrzaną klamerką. 80c.
- Wyborek. Ta sama. Oprawne w biało w ozdobie "chasta", z chromo litografiami na obydwóch stronach i obwódką złotą 25c.
- Wyborek. Ta sama. Oprawne bardzo ozdobnie w czarnej szagrynu z krzyżem i kwiatami z złota, metalu, mosiądzu i perłowej macy z klamerką z złota i perłowej macy. \$1.20
- Wyborek. Oprawne w moroko skórkę. Z okuciem niklową klamerką. Cena 40c.
- Wyborek, oprawne w płótno i ozerwone brzegi Cena 20c.
- Zdrowaś Maryja, nabożeństwo dla młodego wieku, ozdobnie oprawne w angielskie linteum z wycięzionymi wyrobami (dla niewiast). Cena 80c.
- Zdrowaś Maryja, ozdobnie oprawne w najlepsze angielskie linteum z wycięzionymi wyrobami (dla niewiast). Cena 90c.
- Zdrowaś Maryja. Oprawne miękką, czarną cielegą skórkę z wyciskanyimi wyrobami. 60c.
- Zdrowaś Maryja. Oprawne ozdobnie w morokko. 40c
- Zdrowaś Maryja. Oprawne w morokko. 30c.

Przy tej sposobności ażeby niemieckich pisarzy "Żywoy Świętych" wyrugować z Ameryki sprzedajemy

ŻYWOY ŚWIĘTYCH PAŃSKICH

Ks. Piotra Skargi.

Napisane przez **POLAKA DLA POLAKÓW,**

(inne wydania (nie Skargi) są tłumaczona z niemieckich pisarzy.) Po cenach następujących:

- Oprawne w półskórek ze złotymi tytułikami. - \$2.50
- Oprawne cało w skórkę ze złotymi tytułikami. - \$3.25
- Oprawne cało w skórkę, wyzłacane brzegi z złotymi tytułikami. - \$4.00
- Drukowane na pergaminie, ozdobnie oprawne. - \$6.00

Zywot Pana i Zbawiciela JEZUSA CHRYSZTUSA BOGARODZICY DZIEWICY MARYI,
wydał ks. dr. Łukowski.
Z wieloma rycinami, format 9x1 cali, zawiera 750 stronic wyrażonego czytelnego druku, oprawne w angielskie płótno, marmarowe brzo- gi, z wyzłacanymi tytułami i rzeźbicie i okładce \$3.00.

Zywot Bogarodzicy Najświętszej PANNY MARYI I JEJ OBLUBIENCA ŚW. JÓZEFA,
połączony z opisem najświetniejszycych miejsc cudownych czcibiel Maryi, opracowane podług O. Benedyktyna, ks. Beat. Rohner'a.
Z przedmową Jego Książęco — Arcybiskupiej Mości Dr. Fr. Alberta Eder, Księcia Arcybiskupa w Salzburgu.
Polecone przez 33 Książąt kościola św.
Ozdobione 8 ślicznymi obrazkami kolorowymi i przeszło 700 drzewkami \$3.50.

Nauka Wiary
— i —
Obyczajów Kościoła Katolickiego
Wyłożona obszernie, stwierdzona i objaśniona miejscami pism św. i Ojców Kościoła i przykładami z życia oraz przewodnik życia dla rodzin chrześcijańskich. Potwierdzona i polecona przez 24 książąt Kościoła i ozdobiona 10 kolorowymi przedmiotami obrazami oraz licznymi bardzo rycinami. Format duży, albumowy, oprawa elegancka, stronic 1238. Dzieło to składa się z trzech części i zawiera w części I naukę o wierze, w części II naukę o przykazaniach, w części III naukę o środkach łaski. Książka ta znajduje się powinna w każdej polskiej rodzinie, bo z niej czerpać można naukę i pociechę w każdej potrzebie. Cena całego dzieła o prawego w płótno angiel. z złotymi wyciskami \$3.25

GOFFINE.
Książka do oświecenia i zbudowania duszy chrześcijańsko-katolickiej czyli krótki wykład Lekcyi i Ewangelii na wszystkie niedziele i święta wraz z wynikającą z nich nauką wiary i obyczajów i gruntownym wyjaśnieniem roku kościelnego, najdawniejszych obrzędów kościelnych, mszy świętej, nabożeństwa domowego i dla chorych, drogi krzyżowej, jako też zyciorysami Świętych Pańskich, czczonych misanowicie przez lud polsko-katolicki
Z licznymi obrazkami i litografiami. \$1.50

Przesyłkę opłacamy sami.
Obstalunki prosimy wyciągać zawsze ze świeżego numeru Gazety.
W. DYNIEWICZ,
532 Noble Street, Chicago, Ills.

PIERWSZA KSIĘGARNIA POLSKA
Władystawa Dyniewicz,
532 NOBLE STR., CHICAGO, ILLS
poleca swego druku i nakładu nowe nuty:
BUKIET MELODYJ POLSKICH (Polish National Airs), ułożył E. S. Łodwigowski, z dodatkiem Boże Coś Polskę i Z Dymem Pożarów. - Cena \$1.50
MELODYE (nuty) do Zbioru Pieśni nabożnych Katolickich dla użytku domowego i kościelnego. Ułożone do grania na Organach i na Fortepian i do śpiewania na 4 głosy. - Cena \$4.00

Detmer's Dom Muzyczny.
261 WABASH AVENUE, CHICAGO.

Fortepiany po wszystkich cenach! Łatwe wypłaty!

Uwaga! podajemy jedno z zaświadczeń, jakie otrzymujemy prawie codziennie DO PANA HENRY DETMER, Chicago, Ill., 19 Lipca, 1896.
Szan Panie! — Wieciebna Matka Przetozona i nasze stowarzyszenie jak również inni którzy zyskali nasz przeliczny Upright Fortepian — Pańskiego wyrobu — są zadowoleni z jego tonu słodkiego i gładkiego. Praca tego instrumentu jest wyborna a akcja łatwa. Mamy ten instrument w użyciu niemal 12 lat i jesteśmy zadowoleni z niego pod każdym względem. Mamy szczerą nadzieję, iż będzie Pan miał powodzenie w zaprawie dzeniu Pańskich instrumentów we wielu instytucjach i u rodziny prywatnych.
Z szacunkiem,
MATKA SHERIDAN, R. S. C. J., "Sacred Heart Convent Szkoła," Nar Taylor i Lytle Ulic.

Inne referencye:
The Chicago National Bank. A. J. Kwaszgroch, Chicago.
Kolegium Sw. Ignacego (przy 12ej ul.) Chicago. Prof. Ant. Mattek, Chicago.
Włose Siostry polskie No'e Dame, Chicago. St. szwajkart, Chicago.
" S. Fam. z Nazareth, Chicago. C. W. & E. M. Dyniewicz, Chicago.
" " J. Nawrocki, Chicago. Ald. John F. Smutski, Chicago.
" " F. Wojtalowicz, Chicago. Paul And. Kurz, Chicago.
" " Fr. Byrzycki, Chicago. Jan Wojtalowicz, Chicago.
Kapitan Piotr Klobassa, Chicago. Szymon Wojtalowicz, Chicago.
" " B. Klarkowski, Chicago.

i setki innych Polaków w Chicago i po całych Stanach Zjednoczonych.
Mamy Muzykę dla Kościołów, Szkół i Domów Importujemy i fabrykujemy wszelkie Instrumenta Muzyczne.
Fortepiany stroimy, przeprowadzamy i reperujemy.
Telefon: Long Distance Telephone Harrison 265

W PIERWSZEJ KSIĘGARNI POLSKIEJ.
W. Dyniewicz,
532 NOBLE STREET, CHICAGO, ILLINOIS.

JEST DO NABYCIA
HISTORIA
Krzysztofa Kolumba
TŁUMACZONA Z ANGIELSKIEGO.
Z rycinami oraz obrazkami Budynków Wystawy Światowej w Chicago
DRUKOWANEM NIEBIESKIM TUSZEM.
W mocnej i pięknej oprawie ze złocionym tytułikiem.
Cena 50 centów.

Wyspa Dyabelska
Paryski "Gaulois" ogłosił list pana de Champesix, który jadąc z Surinam do Cayenny, odwiedził bliska wyspę Dyabelską, wiezienie Dreyfusa. Opowiada on szczegóły następujące:
Trzydziestego godzin jazdy nadbrzeżnej na morzu, żółtem jak oliwa, oświetlonym jaśniejącym słońcem gorącym, jakże one były dla nas nudne na małym parowcu. Przeszliśmy w końcu zupełnie mroźną, znośną z westchnieniem upał i trójny. Nagle jeden z matkówo krzyknął: Góra Koru i wyspa Dyabelska! Mój brat z aparatem fotograficznym i ja z lornetkami w ręku wybiegliśmy na pomost kapitaana. Daleko na horyzoncie ukazują się w samej rzeczy Koru, jedyna wyspa płaskiego wybrzeża, a na lewo w wodzie widac palmę kokosową. To już wyspa Dyabelska! Prosimy kapitaana, aby rozkazał popłynąć jak najbliżej do miejsca wygnaania Dreyfusa. Okręt nasz skręca do kawału między Iles royales a wyspą Dyabelską. Żadne prawo nie zabrania korzystać z tej drogi. A wyspy zbliżają się coraz więcej. Przez lornety rozpoznajemy wszystkie szczegóły.
Wigierze wyspy Dyabelskiej leży na krańcu zachodnim, tuż nad brzegiem kanalu. Widac czarne palisady, otaczające klatkę Dreyfusa, a po nad nim wznosi się wieżyczka, w której straż umieszczono. Wyspa Dyabelska nie jest pustkowiem kamieniatem, o którym tak wiele opowiadano. Widac tam mały gaj palmowy i trochę wegetacyi. Przedstawia się ona bądź co bądź lepiej, niż przypuszczaliśmy.
Już nasz okręt zbliżył się znacznie do wyspy Dyabelskiej, gdy nagle huknął strzał. Uszyliśmy krzyk kapitaana: "wszystko na pokład. Chciałem się właśnie zapytać, o co właściwie chodzi, gdy uagie huknął strzał drugi. Komendant zaklął: Jeszcze mi okręt rozwałgi! W samej rzeczy gęsta chmura dymu otaczała wieżyczkę. Wigo stamtąd strzelano do nas.
Teraz przypominam sobie, że gazety oś wspominały o armacie, którą umieszczono na wieży strażniczej. Ale czyż można było przypuścić, że ciekawość nasza będzie uchodzić za napad i że straż powita surżami parowiec, płynący w jasny dzień pod flagą francuską? Ale czasu nie było do długich refleksyj! Kapitan rozkazał kurs zmienić i odpłynęliśmy natychmiast na wschód. Mimo to jeszcze dwa razy posłano nam kule armatnie, które padły tuż przy statku naszym. Dodawać chyba nie potrzebuje, że podziśliśmy całą siłą pary. Ale raz jeszcze, w miejscu zsalonietem przed strażami z wieży, zbliżyliśmy się do wyspy. Ujrzałem wtedy najwyrzniej chata Dreyfusa. Brat mój natychmiast w ruch wprowadził aparat fotograficzny. Domek w żółtym kolorze, zwracał pagórką a samem wybrzeżu. Zwracał lornetkę ku wieży. Widzę dokładnie biegnące ludzi. Może to strach przed nami, a może to radość, że narazicie mieli sposobność huknąć z armaty. Lecz dalej w drogę! Mijamy wyspę św. Józefa, wigierze anarohistów. Widac przez lunety ich kazamaty, których jako niepoprawnym, nigdy im opuszczać nie wolno. Jeszcze jedno spojrzenie na wyspy okropne, gdzie mieszka tyle zbrodni i tyle nędzy ludzkiej! Jeszcze jedno zdjęcie fotograficzne i ponury widok ginie nam z oczu.
Pewnemu zamożnemu obywatelowi składała jego służba powinowactwa noworoczne.
— Dziękuję wam — odpowiadając wzmieszony — i jako podarunek ofiaruję wam to coście mi dali ze złego roku.
W tych dniach **PIERWSZA Księgarnia Polska** W AMERYCE odebrała z Europy następujące książki:
ZBIOREK MODLITW dla członków apostołstwa Serca Jezusowego zebrał i ułożył X. M. Mycielski, T. J., (osobne dla mężczyzn i osobne dla niewiast) w mocnej opr., z czerwonymi brzegami \$1.00
OGROD WARTYNY, Jego urządzenie i pielęgnowanie roślin warzywnych. \$1.25
KAZANIA na wszystkie w roku niedziele i święta X. Józefa Kalasantego Metlewicza, magistra nauk itd., 4 om. \$3.75
PRAKTYCZNY KUCHARZ Warszawski, zawierający 1,513 przepisów różnych potraw, oraz pieczenia ciast i przygotowania zapasów spiżarnianych — w ozdobnej oprawie, ze złotymi i czarnymi wyzłaskami. \$3.00
RYKACZEWSKIEGO SŁOWNIK Języka Polskiego, 2 tomy w jednym w mocnej oprawie, ze złotym tytułikiem. \$3.00
ŁUKASZEWSKI MOSBACH Słownik Polsko-Niemiecki i Niemiecko-Polski, w mocnej oprawie, ze złocionym tytułikiem, 2 tomy w jednym. \$3.50
OLLENDORFFA PRAKTYCZNA METODA naucoznia się czytać i pisać po francuzku, 2 tomy każly osobno oprawny, ze złoc. tytułikiem \$4.00
Powyższych książek nie sprzedaje się po niższej cenie ani też się nie wydaje na premią.

W. SZŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL. Poleca swą trzydziesto-letnią pracownię...

POSZUKIWANIA. Ja Teodor Nasar poszukuję mojej żony...

CHICAGO. Hrabia europejski w dybach. — Hrabia Leopold de...

CHICAGO. — Samobójstwo w rozpacz. W środę wieczorem...

CHICAGO. — Burza wichrowa, jaka się sroż nad miastem...

CHICAGO. — Zgorzenie pomiędzy żydami. — Buzko 2 tygodnie...

CHICAGO. — Ufność bez granic. Przystawie dramatyczne w jednym akcie...

CHICAGO. — Ufność bez granic. Od nowa wydrukowana: Piękna historia o cierpliwej Helenie...

CHICAGO. — Ufność bez granic. Córce Króla Antoniusza, cesarza Turckiego...

CHICAGO. — Ufność bez granic. Podaje do wiadomości publicznej: Jeśli kto jest złożony niemocą...

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

CHICAGO. — Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

REUMATYZM. NEURALGIE i podobne choroby, wyrzynany na podstawie ściśle niemieckich PRAW MEDYCYNYCH...

CHICAGO.

— Hrabia europejski w dybach. — Hrabia Leopold de...

— Samobójstwo w rozpacz. W środę wieczorem...

— Burza wichrowa, jaka się sroż nad miastem...

— Zgorzenie pomiędzy żydami. — Buzko 2 tygodnie...

— Ufność bez granic. Przystawie dramatyczne w jednym akcie...

— Ufność bez granic. Od nowa wydrukowana: Piękna historia o cierpliwej Helenie...

— Ufność bez granic. Córce Króla Antoniusza, cesarza Turckiego...

— Ufność bez granic. Podaje do wiadomości publicznej: Jeśli kto jest złożony niemocą...

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Wystawa kwiatów rozpocznie się d. 8 listopada a skończy się 12go...

— Rabus postrzelili polskiego saluniarza. — W poniedziałek wieczorem dwóch złoczyńców...

— Samobójstwo w rozpacz. W środę wieczorem, przeszłego tygodnia, August Rantach...

— Burza wichrowa, jaka się sroż nad miastem i nad jeziorami...

— Zgorzenie pomiędzy żydami. — Buzko 2 tygodnie temu umarł na chorobę...

— Ufność bez granic. Przystawie dramatyczne w jednym akcie...

— Ufność bez granic. Od nowa wydrukowana: Piękna historia o cierpliwej Helenie...

— Ufność bez granic. Córce Króla Antoniusza, cesarza Turckiego...

— Ufność bez granic. Podaje do wiadomości publicznej: Jeśli kto jest złożony niemocą...

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

— Ufność bez granic. Wincyety Szosda, 712 S. Harrison St., Wilmington, Del.

Ceny Targowe.

Chicago, 1 Listopada. 1898. Zimowa No. 2 czarwna 67-68 " No. 3 66-67

Latwa "No. 3 65-66 Kukurydza, buszel No. 2 biała 32-33 No. 2 sółta 32-33

Owies, buszel No. 2, biały 25 Żyto, buszel No. 2 50-51 Jęczmień 38-49

Wiesprzowina, 100 funtów 9.04-9.10 Smalec, 4.95-4.97 Zeberka, 5.30-5.37

Siemina, 100 funtów lina 1.00-1.03 Tymotka 1.78-2.25 Siano

Wyborna tymotka No. 1 8.00-8.50 No. 2 7.00-7.50 No. 3 6.50-7.00

Choice prairie No 1 8.00-9.00 No 2 6.50-8.00 No 3 5.00-5.50

No. 4 3.00-3.50 Słoma tona 6.00 Mąka: Pszena zimowa patent 3.50-3.60

Spring patents 3.60-3.70 Piekarska, worek 196 ft. 2.30-2.50 Żytnia mieceh 2.40-2.70

Ospa (brau) 10-25 Jarzyny: Kąpusta, orate 50-75 Cebula 1/2 buszel 40-45

Ogórki, tuzin 35-50 Kalafior, orate 75-100 Orate 35-40

Pomidory, buszel 15-20 Słodkie kartofle, beczka 1.00-2.25 Kartofle buszel

Burbanks 34-36 Hebron 32-34 Peerless 32-34 Rose 30-32

Bob i groch, buszel: Nowy 1.08 Red kidneys 1.75-1.80

Brown Swedish 1.10-1.20 Owoce: Banany, pek 40-100 Pomarańcze, case 3.00-3.25

Cytryny, pudło 5.50-6.00 Brozkwinię 20 funtów 90-70 Sliwki 40 funtów 75-100

Pine apples 1/2 orate 3.00-6.00 Melony Musk " bu 40-50 Winogrona

Concords 8 ft koszyk 10-12 Ives 11-12 Jagody: Brozkwinię koszyki 19-25

Gruski, Bartletts, beczka 2.00-2.75 Jabłka, beczka 1.00-3.25 Borówki beczka 5.00-6.50

12,000 Kalendarzy NA ROK 1899.

Pierwsza księgarnia Pol. w Ameryce WE. DYNIEWICZA 532 Noble Street, Chicago, Ill.

odebrała z Europy w wielkim zapasie Kalendarz Maryański. Na Rok Pański 1899.

— Treść Kalendarza jest następująca: NOTATKI KALENDARZOWE. Kalendarz na cały rok (z rycinami).

Boże Narodzenie (wiersz.) Szczęśliwe Boże (z ryciną.) Mieszkanie N. M. P. w okolicy Efezu (z rycinami).

Pod opieką Maryi. Powieść moralna (z rycinami.) Za służbą (wiersz.) W kopalni węgla. Powieść z życia górników (z rycinami.)

Mowa polska (wiersz.) Błogosławieństwo czwartego przykazania. Zdarzenie prawdziwe (z rycinami.) Dumka wygnania (wiersz.)

Zgoda buduje... Obrazek z życia ludu (z rycinami.) Litania do matki Bożkiej (wiersz.) Pod opieką św. Józefa.

Z podziękowaniem do p. hrabiego. Humoreska (z rycinami.) Pożar (wiersz.) Alkohol & Sp. Nadworni dostawcy

Jej Król. Mości Śmierci (z rycinami.) Mody niewieście (wiersz z rycinami.) Dziad z Korony (wiersz.)

Objaśnienia dodatków obrazkowych. Rady zdrowia (z rycinami.) Ku rozrywce w wolnych chwilach (z rycinami.)

Żarty i dowcipy (z rycinami.) Tajemnice magli (z rycinami.) Niema tego złego, o czegoby skutku nie było dobrego (z rycinami.)

Forteczka i niedźwiedź w matni (Dołączone są 4 dodatki: 1) Obraz kolorowy: "Gwiazdo Morza." 2) Obraz kolorowy: "Droga Krzyżowa." 3) Gry na kartonie "Forteczka" i "Niedźwiedź w matni." 4) Dwukolorowy obraz świąteczny.

Cena z przesyłką pocztową 15 centów Biorąc w większych ilościach udziela się rabat.

POLSKA KOLONIA Tania ziemia farmerska nad "Soo" koleją w powiecie Chippewa, Wis.

Grunta z bogatą czarną ziemią, twarde drzewem, czystą wodą, z jeziorami, strumieniami i źródłami, blisko Weyerhaeuser, w Wisconsin.

po \$4 do \$6 za akier na latwych warunkach. Jest już tu znaczna liczba farmerów i piękny kościół polski.

Piszcie po ilustrowaną książeczkę, i po mapy do D. W. Casseday, Agent gruntowy "Soo" koleji. Minneapolis, Minn.

\$ Na dzień i więcej starego zarobku gwarantujemy każdemu który weźmie agencję naszych obrazów patriotycznych i religijnych. O. & S. Silbermann, 6-2 St. Paul, Minn. Oct. 27-30

12,000 Kalendarzy NA ROK 1899.

Pierwsza księgarnia Pol. w Ameryce WE. DYNIEWICZA 532 Noble Street, Chicago, Ill.

odebrała z Europy w wielkim zapasie Kalendarz Maryański. Na Rok Pański 1899.

— Treść Kalendarza jest następująca: NOTATKI KALENDARZOWE. Kalendarz na cały rok (z rycinami).

Boże Narodzenie (wiersz.) Szczęśliwe Boże (z ryciną.) Mieszkanie N. M. P. w okolicy Efezu (z rycinami).

Pod opieką Maryi. Powieść moralna (z rycinami.) Za służbą (wiersz.) W kopalni węgla. Powieść z życia górników (z rycinami.)

Mowa polska (wiersz.) Błogosławieństwo czwartego przykazania. Zdarzenie prawdziwe (z rycinami.) Dumka wygnania (wiersz.)

Zgoda buduje... Obrazek z życia ludu (z rycinami.) Litania do matki Bożkiej (wiersz.) Pod opieką św. Józefa.

Z podziękowaniem do p. hrabiego. Humoreska (z rycinami.) Pożar (wiersz.) Alkohol & Sp. Nadworni dostawcy

Jej Król. Mości Śmierci (z rycinami.) Mody niewieście (wiersz z rycinami.) Dziad z Korony (wiersz.)

Objaśnienia dodatków obrazkowych. Rady zdrowia (z rycinami.) Ku rozrywce w wolnych chwilach (z rycinami.)

Żarty i dowcipy (z rycinami.) Tajemnice magli (z rycinami.) Niema tego złego, o czegoby skutku nie było dobrego (z rycinami.)

Forteczka i niedźwiedź w matni (Dołączone są 4 dodatki: 1) Obraz kolorowy: "Gwiazdo Morza." 2) Obraz kolorowy: "Droga Krzyżowa." 3) Gry na kartonie "Forteczka" i "Niedźwiedź w matni." 4) Dwukolorowy obraz świąteczny.

Cena z przesyłką pocztową 15 centów Biorąc w większych ilościach udziela się rabat.

POLSKA KOLONIA Tania ziemia farmerska nad "Soo" koleją w powiecie Chippewa, Wis.

Grunta z bogatą czarną ziemią, twarde drzewem, czystą wodą, z jeziorami, strumieniami i źródłami, blisko Weyerhaeuser, w Wisconsin.

po \$4 do \$6 za akier na latwych warunkach. Jest już tu znaczna liczba farmerów i piękny kościół polski.

Piszcie po ilustrowaną książeczkę, i po mapy do D. W. Casseday, Agent gruntowy "Soo" koleji. Minneapolis, Minn.

\$ Na dzień i więcej starego zarobku gwarantujemy każdemu który weźmie agencję naszych obrazów patriotycznych i religijnych. O. & S. Silbermann, 6-2 St. Paul, Minn. Oct. 27-30



Gdy inni doktorzy zawiedli, poradzcie się Włb. Ks. Brooks'a i jego sławnych lekarzy.

Książki zostały wyleczone. Ciępielam przez długi laty na reumatyzm, narkę i chorobę żółtą...

Ks. O'BRIEN, Aurora, Ills. Doktorzy nie mogli, ale ks. Brooks wyleczył. — Mój żona była chora przez 9 miesięcy...

JUSZKIE WIOZ, Pittsburg, Pa. Wyleczył, pomógł, gdy inni zawiedli. — Ciępielam od wielu lat na reumatyzm i chorobę żółtą...

M. AND CRYSLAK, St. Paul, Minn. Mój żona wyleczony po wielu latach choroby. — Obole ośmiem laty choroby...

Przyslijcie po cyrkularz, który podaje o wielu, których ks. Brooks wyleczył. Adresować wszystkie listy: WLB. KS. BROOKS, 525 Milwaukee Ave., Chicago.

SAM STEINGARD, FABRYKANT ROSYJSKIEGO I TURKIEKIEGO TYTONIU, CYGAR, PAPIEKOSÓW I TABAKI DO ZAŻYWANIA

807 MILWAUKEE AVENUE, CHICAGO, ILL. Poleca Szanownej Publiczności Polskiej: Rosyjski tytoni po 50c, 60c, 75c i \$1.00 za funt.

Turkijski tytoni po \$2.00 \$3.00 i \$4.00 za funt. Papirosy: Rosyjskiego tytoniu po 40c, a z turkijskiego po 50c, 75c i \$1.00 za sztukę.

Maszynki do papierosów po 10c sztuka. Gilsy: Białki po 30c, 40c i 50c za tuzin. Tytoni do żarzenia po 25c i 35c funt. Tytoni fajki 20c i 40c.

Cyrkularz wędlowa po 5c i 10c; trzeźniowa po 5c. Szosa tytoniu wracamy w waga Włbego Duchowiaństwa na nasze Tytonie Importowane Rosyjskie i Turkijskie.

POLSKI KATALOG 12 arkuszy listowego papieru, 12 kopert i jedno pióro.

Mając nasz Katalog pod ręką, można każdego czasu sobie sprawdzić towar, roboty najtańszych i najlepszych fabryk, po jak najlepszym cenie.

NALEPINSKI MDSO Co., 1574 N. CALIFORNIA AVE., CHICAGO, ILLS. Zaprośenie do Przedpłaty na Tygodnik POWIEŚCIOWO-NAUKOWY. ROCZNIK XIII.